دليل المالك

مكبر صوت يعمل بتقنية Wi-Fi

تُرْجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الجهاز، والاحتفاظ به للرجوع إليه فيما بعد.

الطراز

(SPP11M-SR ,SPP11M-SL ,SPP8M-W ,SP11RA) SP11RA

www.lg.com

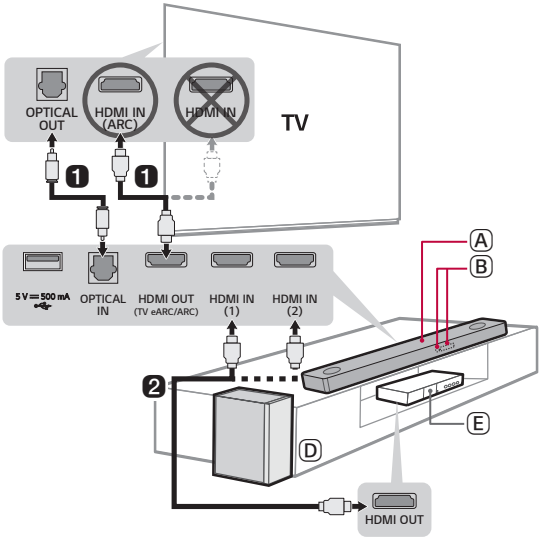
حقوق النشر والتأليف © لعام ٢٠٢١ لـ LG Electronics Inc. جميع الحقوق محفوظة.

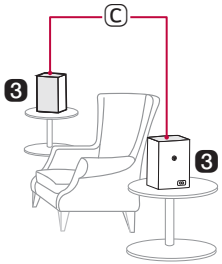
2104_Rev01

دليل سريع عن مكبر الصوت

تركيب المنتج واستخدامه

1 قم بتوصيل مكبر الصوت بجهاز التلفزيون عبر كبل بصري أو كبل HDMI.





Ⓐ مكبر الصوت
Ⓑ جهاز استقبال التحكم عن بعد / شاشة عرض الحالة
Ⓒ السماعات الخلفية اللاسلكية
Ⓓ مضخم الصوت اللاسلكي - قم بتركيبه بجوار مكبر الصوت.
Ⓔ جهاز خارجي - (مشغل Blu-ray، جهاز ألعاب، وما إلى ذلك)

2 إذا كنت تستخدم جهاز خارجي (مثل مشغل Blu-ray، جهاز ألعاب، وما إلى ذلك)، فقم بتوصيله بمكبر الصوت عبر كبل HDMI.

3 قم بتوصيل ما يلي بالطاقة حسب الترتيب: مضخم الصوت اللاسلكي ← السماعات الخلفية اللاسلكية ← مكبر الصوت. ثم قم بتشغيل مكبر الصوت. عند إنشاء اتصال تلقائيًا بمكبر الصوت، ستضيء مؤشرات LED الموجودة على مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية باللون الأخضر. (← راجع "توصيل المنتج" في الصفحة ٦.)

4 استخدام المنتج مع التلفزيون (← راجع "توصيل المنتج بالتلفزيون" في الصفحة ٢٩.)

1 اضغط على زر **الوظيفة** بشكل متكرر حتى يظهر "**OPT/HDMI ARC**" على شاشة عرض الحالة.

2 في إعدادات التلفزيون، اضبط سماعة الإخراج على [HDMI ARC] أو [بصري] أو [السماعة الخارجية].

3 عند توصيل التلفزيون بالمنتج بشكل صحيح، سيظهر "**OPT**" أو "**ARC**", أو "**E-ARC**" على شاشة عرض الحالة مع إصدار صوت.

5 توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر Wi-Fi (← راجع "الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi" في الصفحة ١٥.)

1 قم بتوصيل هاتفك الذكي بشبكة Wi-Fi.

2 قم بتثبيت **التطبيق LG Sound Bar** من Google Play أو App Store.

3 قم بتشغيل **التطبيق LG Sound Bar** واتبع الإرشادات.

4 سيتصل المنتج بهاتفك الذكي ويمكنك التحكم في المنتج باستخدام **التطبيق LG Sound Bar**.

6 توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر Bluetooth (← راجع "التوصيل عبر Bluetooth" في الصفحة ٣٧.)

1 انقر فوق زر **الإعدادات** في هاتفك الذكي وحدد **Bluetooth**. قم بتشغيل وظيفة **Bluetooth**. (**إيقاف تشغيل** > **تشغيل**)

2 انقر على رز **إقران Bluetooth**. بعد لحظة، سترى "**BT READY**" على شاشة عرض الحالة.

3 ابحث عن "LG_Speaker_SP11RA_XXXX" أو الاسم الذي قمت بتسجيله على تطبيق Google Home وانقر فوقه.

4 عند توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر **Bluetooth**, يمكنك مشاهدة تغيير شاشة عرض الحالة من "**PAIRED**" ← "**اسم جهاز Bluetooth المتصل**" ← "**BT**".

توصيل مكبر الصوت يدويًا بمضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية (➡ راجع "توصيل مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية يدويًا" في الصفحة ٨.)

إذا شاهدت مؤشر LED يضيء باللون الأحمر في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية، فهذا يعني أن مكبر الصوت غير متصل بالسماعات. في هذه الحالة، قم بتوصيلهم بالترتيب التالي.

1. اضغط على زر **الطاقة** ⏻ في مكبر الصوت لإيقاف تشغيله.
2. اضغط على زر **PAIRING** (**Pairing**) في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية غير المتصلة. تحقق مما إذا كان مؤشر LED يومض باللون الأخضر.

- إذا كنت لا تزال ترى مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية يضيء باللون الأحمر، فاضغط مع الاستمرار على الزر الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت أو السماعات الخلفية اللاسلكية مرة أخرى.

3. اضغط على زر **الطاقة** ⏻ في مكبر الصوت لتشغيله.
4. عند إنشاء الاتصال، سترى إضاءة LED باللون الأخضر في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية تضيء باللون الأخضر.

جدول المحتويات

دليل سريع عن مكبر الصوت

٢ تركيب المنتج واستخدامه

التركيب

٦ توصيل المنتج
١٥ الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi
١٨ إعادة ضبط المنتج

استكشاف المنتج

١٩ الجهة الأمامية
٢١ رجوع
٢٢ استكشاف جهاز التحكم عن بعد

توصيل المنتج بالتلفزيون

٢٩ توصيل المنتج بكابل بصري
٣١ توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI
٣٣ التوصيل عبر Bluetooth

التوصيل بجهاز خارجي

٣٤ توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI
٣٦ توصيل المنتج بكابل بصري

استخدام المنتج كنظام صوتي

٣٧ التوصيل عبر Bluetooth
٤٠ التوصيل بجهاز تخزين USB
٤٢ استخدام تطبيق LG Sound Bar
٤٣ متوافق مع مساعد Google
٤٤ يعمل مع Apple AirPlay
٤٥ الاتصال بـ Spotify
٤٦ يعمل مع Alexa

تثبيت المنتج على الحائط

٥٠ تثبيت المنتج على الحائط
٥٢ تركيب السماعات الخلفية اللاسلكية على الحائط

احتياطات السلامة

٥٣ السلامة والتنظيم

قبل الإبلاغ عن عطل في المنتج

٥٦ اكتشاف الأعطال وإصلاحها

الملحق

٦٠ المواصفات
٦٢ العلامات التجارية المسجلة والتراخيص
٦٣ ما تحتاج لمعرفته حول خدمات الشبكة
٦٣ معلومات حول إشعار البرامج المفتوحة المصدر
٦٤ مناولة المنتج

التركيب

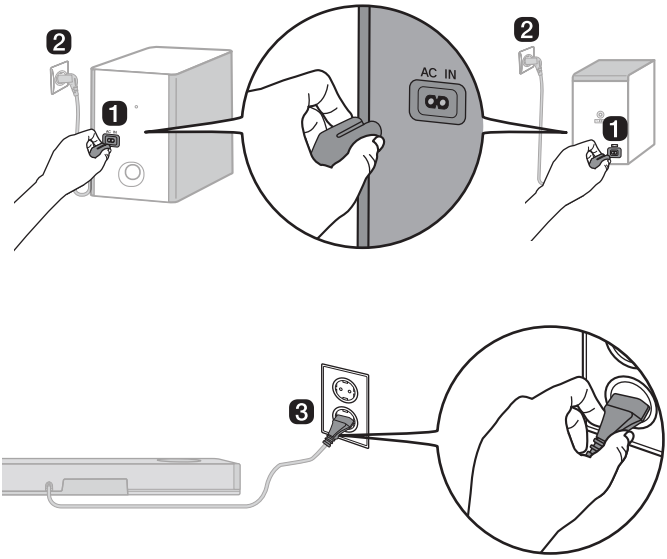
توصيل المنتج

يُمكنك الاستمتاع بصوت أفضل من خلال توصيل مكبر الصوت بمضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية.

توصيل مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية تلقائيًا

بعد إتمام عملية التثبيت، سيتصل مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية بمكبر الصوت تلقائيًا. قم بتوصيل مكبر الصوت بمضخم الصوت والسماعات الخلفية اللاسلكية بالترتيب التالي.

1. قم بتوصيل كبلات الطاقة بمضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية.
2. قم بتوصيل كبلات الطاقة المتصلة بمضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية بالمقبس.
3. قم بتوصيل كبل الطاقة لمكبر الصوت بمأخذ التيار.



4. عند إنشاء الاتصال تلقائيًا، سترى مؤشرات LED الموجودة في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية تُضيئ باللون الأخضر.

التحقق من الاتصال بواسطة مؤشرات LED الموجودة في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية

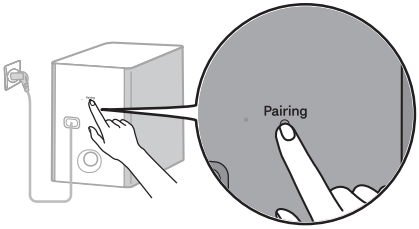
يمكنك التحقق من حالة الاتصال بالنظر إلى مؤشرات LED الموجودة في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية.

لون مؤشر LED	الحالة
يومض باللون الأخضر	جاري الاتصال
أخضر	تم الاتصال بنجاح
أحمر	اتصال سيئ، أو أن مضخم الصوت أو السماعات الخلفية اللاسلكية في وضع الاستعداد
منطفئ	كبل الطاقة غير متصل

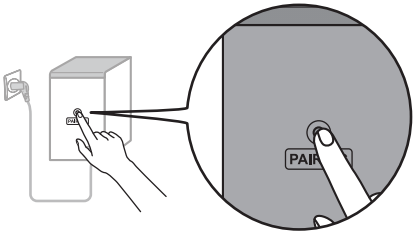
توصيل مضخم الصوت اللاسلكي والسماعات الخلفية اللاسلكية يدويًا

إذا شاهدت مؤشر LED يضيء باللون الأحمر في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية، فهذا يعني أن مكبر الصوت غير متصل بمضخم الصوت أو السماعات الخلفية اللاسلكية. في هذه الحالة، قم بتوصيلهم بالترتيب التالي.

1. اضغط على زر **الطاقة** ⏻ في مكبر الصوت لإيقاف تشغيله.
2. اضغط على زر **PAIRING** (**Pairing**) في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية. تحقق مما إذا كان مؤشر LED في الجزء الخلفي من مضخم الصوت أو السماعات الخلفية اللاسلكية يومض باللون الأخضر. إذا كنت لا تزال ترى مؤشر LED في مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية يضيء باللون الأحمر، فاضغط مع الاستمرار على الزر الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت أو السماعات الخلفية اللاسلكية مرة أخرى.



توصيل مضخم الصوت اللاسلكي يدويًا

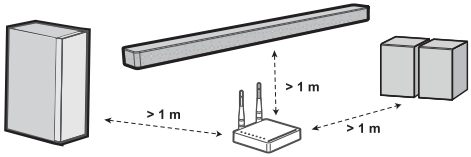


توصيل السماعات الخلفية اللاسلكية يدويًا

3. اضغط على زر **الطاقة** ⏻ في مكبر الصوت لتشغيله.
4. عند إنشاء الاتصال، سترى مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأخضر.

ملحوظة

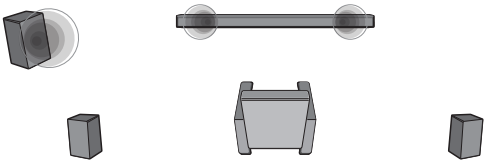
- قم بتركيب مكبر الصوت بالقرب من مضخم الصوت اللاسلكي بقدر الإمكان. كلما اقتربت المسافة بين مكبر الصوت ومضخم الصوت اللاسلكي، كانت جودة الصوت أفضل.
- يرجى التأكد من عدم وجود عوائق بين مكبر الصوت ومضخم الصوت اللاسلكي.
- ضع السماعات الخلفية بعيدًا عن التلفزيون أو الشاشة بمسافة لا تقل عن 30 سم.
- لمنع التداخل اللاسلكي، حافظ على مسافة ١ م على الأقل بين مكبر الصوت أو مضخم الصوت اللاسلكي أو السماعات الخلفية اللاسلكية وأي أجهزة طرفية تصدر موجات كهرومغناطيسية قوية (مثل أجهزة التوجيه اللاسلكية وأفران الميكروويف وما إلى ذلك).



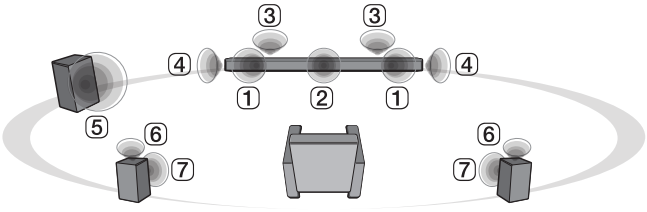
إعداد الصوت المحيطي

تتيح لك وظيفة الصوت المحيطي سماع صوت ثلاثي الأبعاد ذو تأثير خيالي تصدره قنوات صوتية متعددة من السماعات، بغض النظر عن القنوات الموجودة في المحتوى المسجل أصلاً.

على سبيل المثال، إذا كنت تستمع إلى الموسيقى المسجلة في قنوات ٢٫٠ مع مؤثرات صوتية قياسية أثناء توصيل االسماعات الخلفية اللاسلكية، يمكنك سماع الفرق التالي.



عند إيقاف تشغيل الصوت المحيطي



عند تشغيل الصوت المحيطي

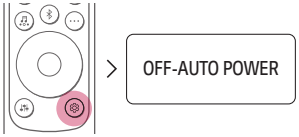
ملحوظة

- مواضع السماعات تكون كما يلي.

①	السماعات الأمامية
②	السماعة الوسطى
③	السماعات العلوية
④	السماعات الجانبية
⑤	مضخم الصوت
⑥	السماعات الخلفية العلوية
⑦	السماعات الخلفية

تشغيل/إيقاف تشغيل الصوت المحيطي

1 اضغط على زر **الإعدادات** ⚙. سيدخل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"**.



---

2 أثناء تمرير **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"** في شاشة عرض الحالة، اضغط على زر **يسار/يمين** لتحديد إعداد الصوت المحيطي. يمكنك مشاهدة حالة الصوت المحيطي, **"OFF-SURROUND"** أو **"ON-SURROUND"**.

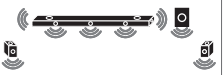
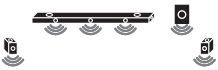
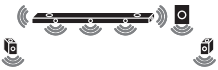
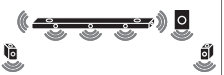
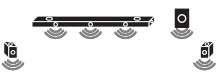
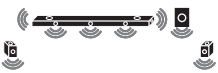
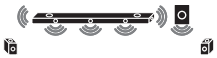
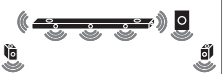
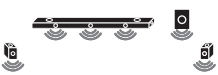
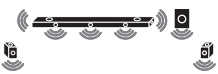


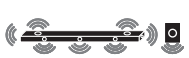
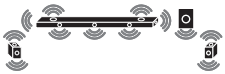
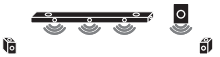
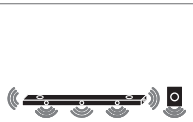
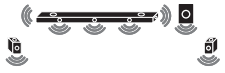
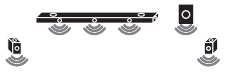
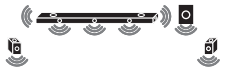
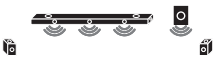
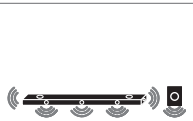
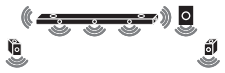
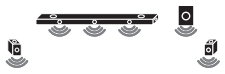
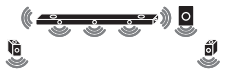
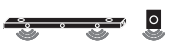
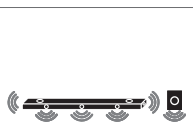
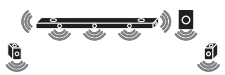
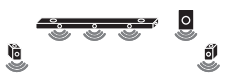
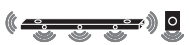
---

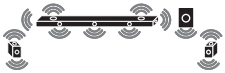
3 أثناء تمرير **"OFF-SURROUND"** أو **"ON-SURROUND"** في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر **أعلى/أسفل** لتشغيل الصوت المحيطي أو إيقاف تشغيله.



صوت السماعة بناءً على قنوات الإدخال

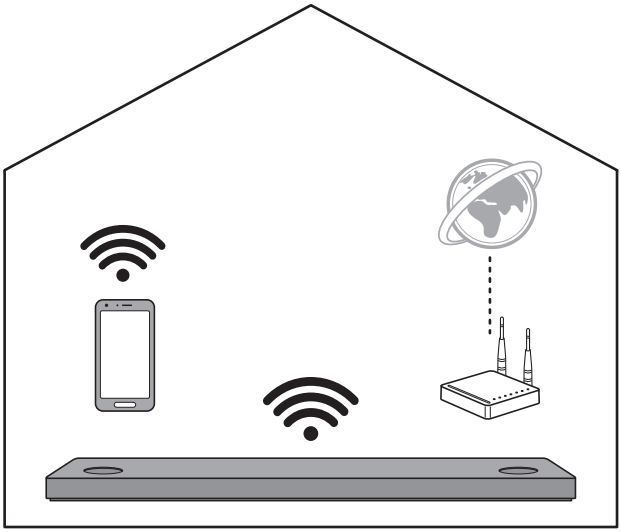
المؤثرات الصوتية	الدخل		الخرج	
			السماعات الخلفية غير متصلة	تم توصيل السماعات الخلفية
AI SOUND PRO صوت مخصص باستخدام الذكاء الاصطناعي	قنوات ٢,٠			
	قنوات ٥,١	DTS		
		غير ذلك		
	قنوات ٧,١ أو أكثر			
STANDARD يمكنك الاستمتاع بالصوت المُحَسَّن.	قنوات ٢,٠			
	قنوات ٥,١	DTS		
		غير ذلك		
	قنوات ٧,١ أو أكثر			
MUSIC صوت غني بتقنية MERIDIAN	قنوات ٢,٠			
	قنوات ٥,١	DTS		
		غير ذلك		
	قنوات ٧,١ أو أكثر			

المؤثرات الصوتية	الدخل		الخرج	
			السماعات الخلفية غير متصلة	تم توصيل السماعات الخلفية
CINEMA صوت سينمائي ثلاثي الأبعاد	قنوات ٢,٠			
	قنوات ٥,١			
	قنوات ٧,١ أو أكثر			
CLEAR VOICE صوت واضح، وتحسين جودة الصوت	قنوات ٢,٠			
	قنوات ٥,١	DTS		
		غير ذلك		
	قنوات ٧,١ أو أكثر			
SPORTS صوت واقعي كما في الملعب	قنوات ٢,٠			
	قنوات ٥,١	DTS		
		غير ذلك		
	قنوات ٧,١ أو أكثر			
GAME صوت محسن للألعاب	قنوات ٢,٠			
	قنوات ٥,١	DTS		
		غير ذلك		
	قنوات ٧,١ أو أكثر			

المؤثرات الصوتية	الدخل	الخرج	
		السماعات الخلفية غير متصلة	تم توصيل السماعات الخلفية
BASS BLAST (BASS BLAST+) صوت مع جهير قوي	قنوات ٢,٠		
	قنوات ٥,١		
	قنوات ٧,١ أو أكثر		

الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi

يتيح لك **تطبيق LG Sound Bar** توصيل المنتج بالشبكة والتحكم به.



يرجى التحقق مما يلي أولاً.

- هل لديك جهاز توجيه لاسلكي؟
  - يجب أن يكون لديك جهاز توجيه لاسلكي لتوصيل هاتفك الذكي والمنتج عبر Wi-Fi.
  - تأكد من اتصالهما معًا بشبكة Wi-Fi نفسها.
- هل يحتوى هاتفك الذكي على **Bluetooth** مفعل؟
  - قم بتفعيل **Bluetooth** على هاتفك الذكي.
  - إذا كان **Bluetooth**مفعلاً، فيمكنك الاتصال بشبكة Wi-Fi بسهولة. إذا كان **Bluetooth** غير مفعل، فقد لا يتم تسجيل المنتج على **تطبيق LG Sound Bar**.
- **تطبيق LG Sound Bar** متوفر في الإصدارات المدرجة أدناه.
  - نظام تشغيل Android™: الإصدار ٥,٠ أو الأحدث
  - نظام التشغيل iOS: الإصدار ١٠ أو الأحدث

تثبيت التطبيق

قم بتثبيت **تطبيق LG Sound Bar** على هاتفك الذكي. لتثبيت **تطبيق LG Sound Bar** ، يمكنك مسح رمز الاستجابة السريعة ضوئيًا باستخدام تطبيق المسح الضوئي لرمز الاستجابة السريعة أو تنزيله من Google Play أو App Store.

تنزيل التطبيق باستخدام رمز الاستجابة السريعة

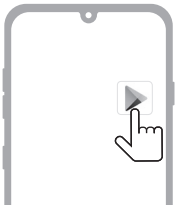
1. قم بمسح رمز الاستجابة السريعة أدناه ضوئيًا باستخدام تطبيق المسح الضوئي لرمز الاستجابة السريعة.
2. سيتم توجيهك إلى الصفحة التي يمكنك تنزيل **تطبيق LG Sound Bar** منها. انقر فوق التطبيق لتثبيته.

(نظام تشغيل هاتف Android)

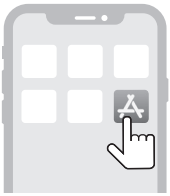
(نظام تشغيل iPhone)

تنزيل التطبيق من Google Play أو App Store

انتقل إلى **Google Play** أو **App Store** على هاتفك الذكي وابحث عن **تطبيق LG Sound Bar** لتثبيته.



هاتف Android™



iPhone

ملحوظة

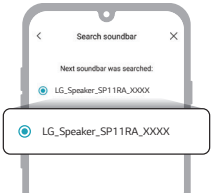
- قد تختلف عناصر قائمة الإعدادات حسب الشركة المصنعة للهاتف الذكي ونظام التشغيل.
- Google وAndroid وGoogle Play وGoogle Home وChromecast built-in هي علامات تجارية لشركة Google LLC.

الاتصال بالهاتف الذكي عبر تطبيق LG Sound Bar

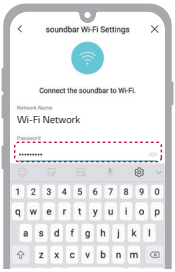
يجب توصيل المنتج بالهاتف الذكي عبر Wi-Fi على **تطبيق LG Sound Bar** لاستخدام خدمات الشبكة.

تختلف طريقة تثبيت التطبيق حسب نوع الهاتف الذكي.

1. ابحث عن **تطبيق LG Sound Bar** المثبت على هاتفك الذكي وانقر فوقه.
2. اتبع الإرشادات الموجودة في **تطبيق LG Sound Bar**. ستحتاج إلى الموافقة على شروط الخدمة وشاشة دليل Chromecast وإعدادات إذن الموقع. قم بتشغيل Wi-Fi و**Bluetooth**.
3. حدد المنتج لتوصيله. سيشار إلى هذا المنتج باسم "LG_Speaker_SP11RA_XXXX".



4. حدد شبكة Wi-Fi وأدخل كلمة المرور.



5. بعد الانتهاء من توصيل المنتج على **تطبيق LG Sound Bar**، سترى كلمة "**CONNECTED** (متصل)" تظهر على شاشة عرض الحالة بالمنتج.

ملحوظة

- يمكنك تسجيل المنتج على تطبيق Google Home. لمزيد من المعلومات، يرجى زيارة http://www.google.com/cast/setup/.
- يمكنك إنشاء مجموعة سماعات باستخدام تطبيق Google Home وإضافة ما يصل إلى 4 أجهزة كمجموعة سماعات. إن إضافة عدد كبير من الأجهزة قد يكون مزعجًا عند الاستماع إلى الموسيقى.
- إذا كنت تريد التحقق من الاسم المستعار للصفحة الرئيسية أو اسم المنتج المسجل أو تغييره، فاتصل بتطبيق Google Home وانقر فوق زر **إعدادات** الجهاز.
- لا يمكنك تكوين المنتج أو التحكم فيه باستخدام تطبيق **LG ThinQ**.

إعادة ضبط المنتج

إذا تجمد المنتج وتوقف عن العمل، أو إذا كان الاتصال بالشبكة غير مستقرًا، فستحتاج إلى إعادة ضبطه. إذا تم تغيير شبكة Wi-Fi، فستحتاج إلى إعادة ضبط المنتج وتوصيله بهاتفك الذكي مرة أخرى.

كيفية إعادة الضبط

1. اضغط مع الاستمرار على زر **Wi-Fi** الموجود في الجزء العلوي من المنتج حتى تسمع إشارة صوتية.
2. سترى كلمة **"RESET"** تظهر على شاشة عرض الحالة، وسيتم مسح كل إعدادات الشبكة اللاسلكية للمنتج.

ملحوظة

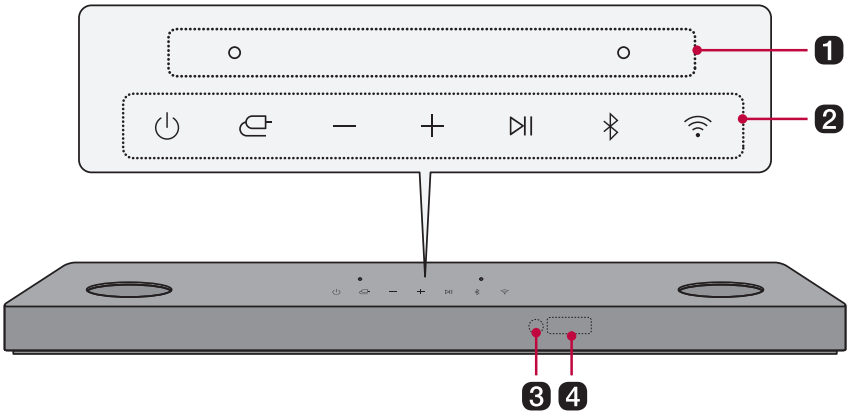
- بمجرد الانتهاء من إعادة ضبط المنتج، ستحتاج أيضًا إلى إعادة توصيل المنتج بالهاتف الذكي عبر Wi-Fi على **التطبيق LG Sound Bar**.

كيفية فصل اتصال الشبكة اللاسلكية أو الجهاز اللاسلكي

اضغط مع الاستمرار على زر **الطاقة** لمدة ٣ ثوانٍ أو أكثر لإيقاف تشغيل المنتج.

استكشاف المنتج

الجهة الأمامية



1 **الميكروفون المدمج**	يستخدم عند تشغيل معايرة الغرفة بالذكاء الاصطناعي على **تطبيق LG Sound Bar**.
2 **الطاقة** ⏻	يستخدم هذا الزر لتشغيل/إيقاف تشغيل المنتج. • في حالة الضغط مع الاستمرار على زر **الطاقة** ⏻ لمدة تزيد عن 3 ثوانٍ، سيتم قطع اتصال Wi-Fi ولن يُصدر المنتج صوتًا بعد ذلك. اضغط على زر **الطاقة** ⏻ بسرعة للحفاظ على اتصال Wi-Fi للاستخدام المستقبلي.
الوظيفة ⮌	اضغط على هذا الزر بشكل متكرر لتحديد الوظيفة المطلوبة أو وضع الإدخال.
مستوى الصوت ⊖⊕	يستخدم هذا الزر لضبط مستوى صوت السماعة بمستوى ٠ إلى ٤٠.
تشغيل/إيقاف مؤقت ⏯	يتيح لك هذا الزر تشغيل الموسيقى أو إيقافها مؤقتًا.
إقران Bluetooth ᛒ	يتيح لك هذا الزر إقران جهاز **Bluetooth** الخاص بك مثل الهاتف الذكي بهذا المنتج لمدة ثلاث دقائق. (⬅ راجع "التوصيل عبر Bluetooth" في الصفحة ٣٧.)
Wi-Fi	ينتقل إلى وظيفة Wi-Fi مباشرةً.
3 **جهاز استقبال التحكم عن بعد**	يستقبل الإشارات اللاسلكية من جهاز التحكم عن بعد.

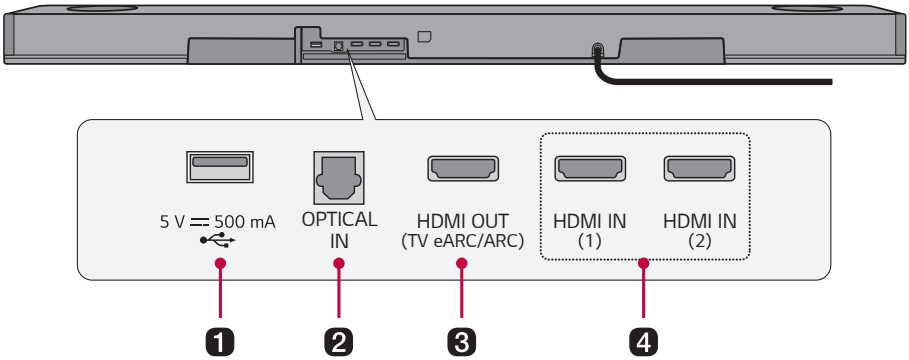
شاشة عرض الحالة	الوصف
WI-FI	يستخدم في توصيل المنتج عبر Wi-Fi
BT	يستخدم في توصيل المنتج عبر **Bluetooth**
OPT/HDMI ARC	يستخدم في توصيل المنتج بالتلفزيون الذي يدعم كابل بصري أو ARC أو E-ARC أو LG Sound Sync
HDMI1	يستخدم في توصيل المنتج بمنفذ إدخال **HDMI IN (1)**
HDMI2	يستخدم في توصيل المنتج بمنفذ إدخال **HDMI IN (2)**
USB	يستخدم في توصيل المنتج بجهاز تخزين USB

4 شاشة عرض الحالة	يتم عرض خيارات مثل وضع الإدخال ومستوى الصوت في النص. • إذا لم يكن هناك إدخال نشط لمدة ١٥ ثانية، فسيتم تعتيم شاشة عرض الحالة تلقائيًا. عند الضغط على هذا الزر، ستضيئ شاشة عرض الحالة مرة أخرى.

ملحوظة

• لتقليل استهلاك الطاقة، سيتم إيقاف تشغيل المنتج تلقائيًا بعد ١٥ دقيقة من عدم وجود إشارة إدخال من جهاز خارجي.

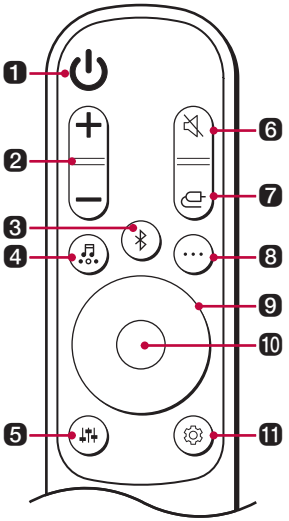
رجوع



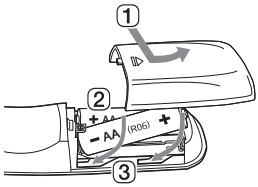
1 منفذ USB	قم بتوصيل جهاز تخزين USB لتشغيل الموسيقى من خلال المنتج.
2 OPTICAL IN	قم بتوصيل كابل بصري لتوصيل التلفزيون بالمنتج.
3 (TV eARC/ARC) HDMI OUT	قم بتوصيل كابل HDMI لتوصيل التلفزيون بالمنتج.
4 (2) HDMI IN/(1) HDMI IN	قم بتوصيل كابل HDMI لتوصيل جهاز خارجي بالمنتج.

استكشاف جهاز التحكم عن بعد

يمكنك استخدام جهاز التحكم عن بُعد للتحكم في جميع وظائف المنتج، من تشغيل / إيقاف تشغيل الطاقة إلى تفعيل الصوت السينمائي.



استبدال البطارية



استخدم بطاريات AA ١,٥ فولت. استبدل البطاريتين بإدخالهما في جهاز التحكم عن بعد وفقًا للاتجاهات الموضحة.

1. افتح غطاء البطارية الموجود في الجزء الخلفي من جهاز التحكم عن بعد.
2. أدخل البطاريتين بحيث يكون الطرفين + و- مقابل العلامات.
3. أغلق غطاء البطارية.

خطر نشوب حريق أو حدوث انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح.

1 **الطاقة** ⏻	يستخدم في تشغيل/ إيقاف تشغيل المنتج
2 **مستوى الصوت** ⊖⊕	يستخدم في ضبط مستوى الصوت
3 **إقران Bluetooth** ᛒ	يتيح لك هذا الزر إقران جهاز **Bluetooth** الخاص بك مثل الهاتف الذكي بهذا المنتج لمدة ثلاث دقائق. (⬅ راجع "التوصيل عبر Bluetooth" في الصفحة ٣٧.)

4 المؤثرات الصوتية

اضغط على هذا الزر لتحديد مجال الصوت المطلوب.

شاشة عرض الحالة	الوصف
AI SOUND PRO	يحدد الذكاء الاصطناعي إعدادات الصوت المثلى لتناسب المحتوى الخاص بك.
STANDARD	يمكنك الاستمتاع بالصوت المُحَسَّن.
MUSIC	جرب تقنية الصوت المتميزة من MERIDIAN.
CINEMA	شغِّل المحتوى بصوت ثلاثي الأبعاد مشابه لصوت السينما.
CLEAR VOICE	صوت واضح، وتحسين جودة الصوت
SPORTS	صوت واقعي كما في الملعب
GAME	صوت محسن للألعاب
BASS BLAST (BASS +BLAST)	يتم تحسين أصوات الجهير.

- لا يمكن تغيير المؤثرات الصوتية عند تفعيل Dolby Atmos® أو DTS:X®. سيؤدي الضغط على زر **المؤثرات الصوتية** إلى ظهور **"NOT SUPPORTED"** على شاشة عرض الحالة.

5 ضبط الصوت

يستخدم هذا الزر لضبط مستوى الصوت بالسماعة المتصلة. اضغط على زر **ضبط الصوت** ثم اضغط على زر **يسار/يمين** لتحديد السماعة المطلوب ضبط صوتها قبل أن تضغط على زر **أعلى/أسفل** لزيادة/خفض مستوى الصوت.

شاشة عرض الحالة	السماعة المتصلة	النطاق القابل للضبط
WF	مضخم الصوت	-١٥ ~ ٦
C	السماعة الوسطى	-٦ ~ ٦
OVC	السماعة العلوية	-٦ ~ ٦
S	السماعة الجانبية	-٦ ~ ٦
R	السماعة الخلفية	-٦ ~ ٦
ROV	سماعة خلفية علوية	-٦ ~ ٦
TRE	السماعة الأمامية (الايقاع)	-٥ ~ ٥
BAS	السماعة الأمامية (الجهير)	-٥ ~ ٥

- يطبق ضبط مستوى السماعات الخلفية فقط عندما يتم توصيل السماعات الخلفية.

6 كتم الصوت

يستخدم هذا الزر لإيقاف تشغيل الصوت الصادر من المنتج.

7 الوظيفة

اضغط على هذا الزر بشكل متكرر لتحديد وضع الإدخال أو الوظيفة المطلوبة.

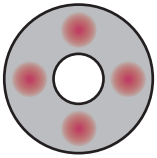
8 معلومات ⋯

عرض معلومات شبكة Wi-Fi المتصلة أو **Bluetooth**.

وضع الإدخال/الوظيفة	تظهر على شاشة عرض الحالة
WI-FI	اسم التطبيق المتصل
BT	اسم جهاز **Bluetooth** المتصل
OPT/ARC/E-ARC/HDMI1/ HDMI2	مصدر الصوت الحالي
USB	اسم ملف الصوت الحالي

9 أعلى/ أسفل/ يسار/ يمين ◎

تستخدم هذه الأزرار عند ضبط إعدادات الوظائف الملائمة.



أعلى/أسفل: يستخدم هذا الزر للتمرير عبر المجلدات الموجودة على جهاز تخزين USB. يمكنك الضغط على هذا الزر لتحديد المجلد المطلوب.

يسار/يمين: اضغط على الزر الأيسر في حال تشغيل الأغنية السابقة. اضغط على الزر الأيمن في حال تشغيل الأغنية التالية.

10 تشغيل/إيقاف مؤقت ◎

اضغط على هذا الزر في حال تشغيل أغنية أو إيقاف تشغيلها مؤقتًا.

- عند الاستماع إلى موسيقى موجودة على جهاز تخزين USB، يمكنك تحديد وضع التشغيل بالضغط على الزر لمدة ٣ ثوانٍ أو أكثر، ثم الضغط على **أعلى/أسفل** لتحديد خيار التكرار المطلوب.

شاشة عرض الحالة	الوصف
OFF	يستخدم في تشغيل الملفات بالترتيب، ثم ينهي التشغيل
ONE	يستخدم في تشغيل الملف الحالي بشكل متكرر
FOLDER	يستخدم فقط في تشغيل الملفات الموجودة في مجلد باستمرار
ALL	يستخدام في تشغيل كل الملفات باستمرار
SHUFFLE	يستخدم في تشغيل ملف عشوائي حتى يتم تشغيل جميع الملفات، ثم ينهي التشغيل

11 الإعدادات ⚙

يتيح لك ضبط إعدادات هذا المنتج: AUTO POWER, SURROUND, NIGHT TIME, TV REMOTE. اضغط على زر **الإعدادات** ⚙ ثم حدد الإعداد باستخدام الزر **يسار/يمين** قبل أن تضغط على الزر **أعلى/أسفل** لتشغيل/إيقاف تشغيل الإعداد.

- AUTO POWER: عند تشغيل أو إيقاف تشغيل التلفزيون أو جهاز خارجي، سيتم أيضًا تشغيل المنتج أو إيقاف تشغيله تلقائيًا. يتوفر فقط عند توصيل المنتج بالتلفزيون أو بكابل بصري. (⬅ راجع "استخدام التشغيل التلقائي" في الصفحة ٢٧.)
- SURROUND: تتيح لك وظيفة الصوت المحيطي سماع صوت ثلاثي الأبعاد ذو تأثير خيالي تصدره قنوات صوتية متعددة من السماعات، بغض النظر عن القنوات الموجودة في المحتوى المسجل أصلاً. (⬅ راجع "تشغيل/إيقاف تشغيل الصوت المحيطي" في الصفحة ١١.)
- NIGHT TIME: يستخدم هذا في تقليل مستوى الصوت العام، لكنه يرفع مستوى الأصوات الرقيقة والناعمة. ويكون مفيد عند الاستمتاع بالاستماع إلى موسيقى أو فيلم في وقت متأخر من الليل. (⬅ راجع "استخدام الفترة الليلية" في الصفحة ٢٨.)
- TV REMOTE: تتيح لك هذه الوظيفة الملائمة ضبط مستوى صوت المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون. (⬅ راجع "التحكم في المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون" في الصفحة ٢٦.)

التحكم في المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون

يمكن ضبط مستوى صوت المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG والماركات الأخرى.

وظائف يمكن التحكم فيها باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون

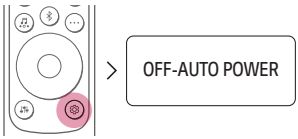
مستوى الصوت، تشغيل/إيقاف كتم الصوت

ماركات التلفزيونات المدعومة

LG وPanasonic وPhilips وSamsung وSharp Electronics وSony وToshiba وVizio

تنشيط/إلغاء تنشيط هذه الوظيفة

1 اضغط على زر **الإعدادات** ⚙. سيدخل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"**.



2 أثناء تمرير **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"** في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر **يسار/يمين** لتحديد إعداد جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون. يمكنك مشاهدة حالة جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون, **"ON-TV REMOTE"** أو **"OFF-TV REMOTE"**.



3 أثناء تمرير **"ON-TV REMOTE"** أو **"OFF-TV REMOTE"** في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر **أعلى/أسفل** لتشغيل جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون أو إيقاف تشغيله.



ملحوظة

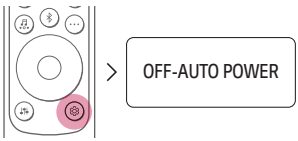
- اضغط على زر **الإعدادات** في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للتحقق من ضبط خرج صوت التلفزيون على [السماعة الخارجية].
- لا يمكنك التحكم في المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بعد Magic Remote Control الخاص بتلفزيون LG.
- عند تشغيل الوظائف SIMPLINK أو مزامنة الصوت في التلفزيون، فقد لا تعمل هذه الوظيفة بشكل صحيح. اضغط على زر **الإعدادات** في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون لإيقاف تشغيل هذه الوظيفة.
- قد لا تعمل هذه الوظيفة بشكل جيد عند توصيل جهاز التلفاز بكابل HDMI.

استخدام التشغيل التلقائي

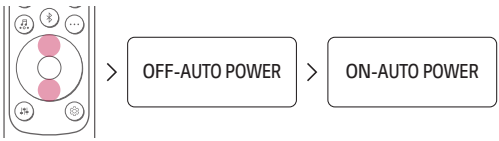
تستخدم هذه الوظيفة لتشغيل المنتج أو إيقاف تشغيله تلقائيًا عند تشغيل أو إيقاف تشغيل التلفزيون أو الجهاز الخارجي.
عند تشغيل الجهاز المتصل، يتم تشغيل المنتج تلقائيًا ويختار وظيفة وفقًا لإشارة الإدخال.

تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة التشغيل التلقائي

1. اضغط على زر **الإعدادات** ⚙. سيدخل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"**.



2. أثناء تمرير **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"** في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر ***أعلى/أسفل*** لتشغيل وظيفة التشغيل التلقائي أو إيقاف تشغيلها.

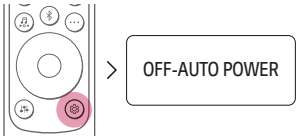


استخدام الفترة الليلية

يستخدم هذا في تقليل مستوى الصوت العام، لكنه يرفع مستوى الأصوات الرقيقة والناعمة. ويكون مفيد عند الاستمتاع بالاستماع إلى موسيقى أو فيلم في وقت متأخر من الليل.

تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة الفترة الليلية

1. اضغط على زر **الإعدادات** ⚙. سيدخل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"**.



2. أثناء تمرير **"OFF-AUTO POWER"** أو **"ON-AUTO POWER"** في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر **يسار/يمين** لتحديد إعداد الفترة الليلية. يمكنك مشاهدة حالة الفترة الليلية, **"ON-NIGHT TIME"** أو **"OFF-NIGHT TIME"**.



3. أثناء تمرير **"ON-NIGHT TIME"** أو **"OFF-NIGHT TIME"** في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر **أعلى/أسفل** لتشغيل وظيفة الفترة الليلية أو إيقاف تشغيلها.



توصيل المنتج بالتلفزيون

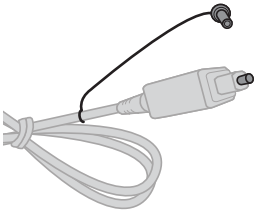
استمتع بصوت ثري وعالي الجودة من خلال توصيل المنتج بجهاز تلفزيون أو جهاز عرض حزمي. لقد تم تصميمه لتعزيز واقعية برامجك المفضلة، مثل برامج البث الدرامية والرياضية.

توصيل المنتج بكابل بصري

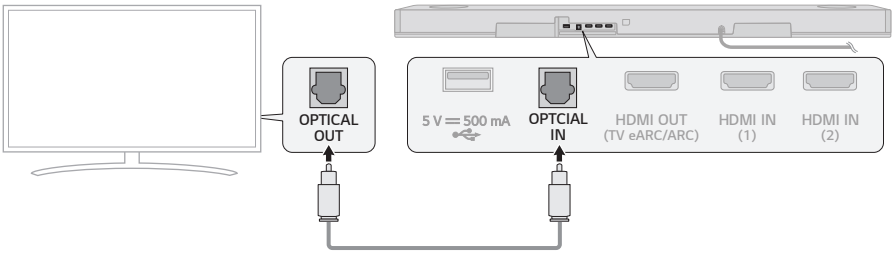
انقل صوت جهاز التلفزيون إلى المنتج عن طريق توصيله بالتلفزيون باستخدام كابل بصري. يمكنك إضافة مجموعة متنوعة من التأثيرات ثلاثية الأبعاد إلى الصوت الأصلي لملء الغرفة بصوت عميق وقوي.

مشاهدة التلفزيون بعد توصيله بكابل بصري

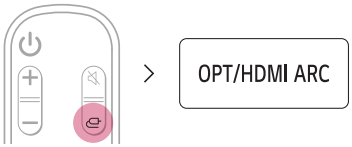
1 إذا كان طرف الكابل الرقمي له غطاء، فقم أولاً بإزالة الأغطية من كلا الطرفين.



2 باستخدام كابل بصري، قم بتوصيل الطرف **OPTICAL IN** الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بطرف **الإخراج الرقمي البصري (OPTICAL OUT)** في التلفزيون كما هو موضح في الصورة.



3 اضغط على زر **الوظيفة** بشكل متكرر حتى يظهر **"OPT/HDMI ARC"** على شاشة عرض الحالة.



4 اضغط على زر **الإعدادات** في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للدخول إلى قائمة [السماعة] وقم بضبط سماعة الإخراج على [بصري] أو [السماعة الخارجية]. قد تختلف الإعدادات وعناصر القائمة حسب الشركة المصنعة للتلفزيون.

ملحوظة

- إذا حاولت إشارة الإدخال البصري وإشارة ARC الاتصال في نفس الوقت، فستكون الأولوية لإشارة ARC.

في حالة استخدام تلفزيون LG

يمكنك ضبط مستوى الصوت باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG إذا كان التلفزيون متصلاً بالمنتج باستخدام كابل بصري. يمكنك إجراء ذلك فقط على جهاز تلفزيون يدعم وظيفة مزامنة الصوت لتلفزيون LG. راجع دليل المستخدم الخاص بجهاز التلفزيون لديك لمعرفة ما إذا كان هذا التلفزيون يدعم هذه الوظيفة.

وظائف يمكن التحكم فيها باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG

مستوى الصوت، تشغيل/إيقاف كتم الصوت

ملحوظة

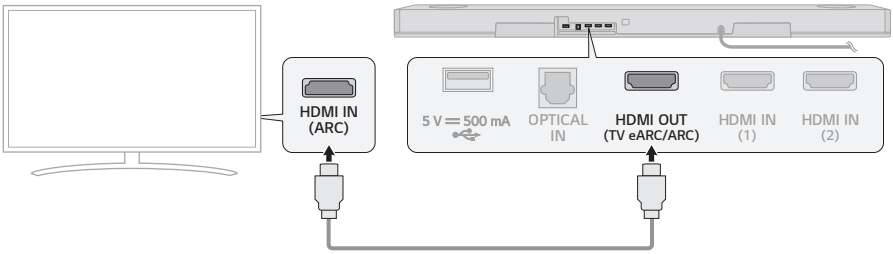
- عند توصيل التلفزيون بالمنتج بشكل صحيح, سيظهر **"LGOPT"** على شاشة عرض الحالة.
- عند استخدام المنتج مع جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG، سيتم تطبيق مستوى الصوت وحالة كتم الصوت التي تم ضبطها على التلفزيون على المنتج تلقائيًا.
- لا يزال بإمكانك استخدام جهاز التحكم عن بعد الخاص بالمنتج حتى بعد توصيله بتلفزيون LG.
- لاستخدام LG Sound Sync, قد تضطر إلى تغيير إعداد الصوت في جهاز التلفزيون لديك. قد يختلف ذلك باختلاف جهاز التلفزيون.

توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI

يمكنك نقل صوت جهاز التلفزيون إلى المنتج عن طريق توصيل التلفزيون بالمنتج باستخدام كابل HDMI. أضف مجموعة متنوعة من التأثيرات ثلاثية الأبعاد إلى الصوت الأصلي لملء الغرفة بصوت عميق وقوي.

مشاهدة التلفزيون بعد توصيله بكابل HDMI

1 باستخدام كابل HDMI، قم بتوصيل الطرف **HDMI OUT (TV eARC/ARC)** الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بطرف **HDMI IN (ARC)** في التلفزيون كما هو موضح في الصورة.



2 اضغط على زر **الوظيفة** بشكل متكرر حتى يظهر **"OPT/HDMI ARC"** على شاشة عرض الحالة.



3 اضغط على زر **الإعدادات** في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للدخول إلى قائمة [السماعة] وقم بضبط سماعة الإخراج على [HDMI ARC]. قد تختلف الإعدادات وعناصر القائمة حسب الشركة المصنعة للتلفزيون.

4 عند توصيل التلفزيون بالمنتج بشكل صحيح، سيظهر **"ARC"** أو **"E-ARC"** على شاشة عرض الحالة.

ملحوظة

- يدعم E-ARC الصوت عالي الجودة مثل ™DTS-HD Master Audio و®DTS:X و Dolby TrueHD و®Dolby Atmos.
- إذا كنت ترغب في استخدام ®Dolby Atmos أو ®DTS:X, فيجب أن يدعم الجهاز المتصل ومحتواه Dolby Atmos® أو DTS:X®.
- تأكد من أن جهاز التلفزيون لديك يدعم وظيفة eARC قبل أن تقوم بتشغيل eARC من قائمة **الإعدادات**. لمزيد من المعلومات عن كيفية استخدام هذه الوظيفة، يرجى الرجوع إلى دليل المستخدم الخاص بالتلفزيون لديك. قد تختلف الإعدادات باختلاف جهاز التلفزيون.
- استخدم كابل معتمد عليه شعار HDMI.

SIMPLINK

- تشير SIMPLINK إلى وظيفة HDMI-CEC التي تتيح لك استخدام جهاز تحكم عن بعد واحد للتلفزيون لتشغيل جهاز صوتي أو مشغل متصل بتلفزيون LG عبر HDMI بسهولة.
  - الوظائف التي يمكن التحكم فيها باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG متوافق مع SIMPLINK: تشغيل/إيقاف تشغيل الطاقة، والتحكم في مستوى الصوت، تشغيل/إيقاف تشغيل كتم الصوت وما إلى ذلك.
- لمزيد من المعلومات حول كيفية إعداد SIMPLINK, راجع دليل المستخدم الخاص بتلفزيون LG لديك.



ملحوظة

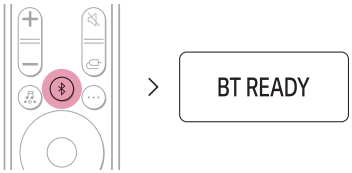
- قد لا تعمل وظيفة SIMPLINK بشكل صحيح حسب حالة المنتج أو الأجهزة المتصلة الأخرى.
  - ميزات HDMI-CEC حسب الشركة المصنعة للتلفزيون:
    LG SIMPLINK وSony BRAVIA Sync/Link وPhilips EasyLink وSamsung Anynet+ وما إلى ذلك.

التوصيل عبر Bluetooth

Bluetooth هي تقنية تربط المنتجات الإلكترونية من حولك لاسلكيًا.
قم بتوصيل المنتج بالتلفزيون عبر **Bluetooth** واستمتع بسماع صوت التلفزيون بجودة عالية.

مشاهدة التلفزيون بعد توصيله لاسلكيًا

1. انقر على رز **إقران Bluetooth**. بعد لحظة، سيظهر **"BT READY"** على شاشة عرض الحالة.



2. اضغط على زر **الإعدادات** في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للدخول إلى قائمة [السماعة] وقم بضبط سماعة الإخراج على [**Bluetooth**].
3. ابحث عن "LG_Speaker_SP11RA_XXXX" أو الاسم الذي قمت بتسجيله على تطبيق Google Home وانقر فوقه.
4. عند توصيل المنتج بالتلفزيون عبر **Bluetooth**, يمكنك مشاهدة تغيير شاشة عرض الحالة من **"PAIRED"** ← **"اسم التلفزيون المتصل"** ← **"BT"**.



ملحوظة

- قم بعرض اسم المنتج أو تغيير اسمه في قائمة الإعدادات على الشاشة الأولى من تطبيق Google Home. إذا قمت بتعيين الاسم المستعار "سينما غرفة المعيشة" في تطبيق Google Home، فسيتم عرضه على التلفزيون باسم **"سينما غرفة المعيشة"**.
- بالنسبة لأجهزة **Bluetooth**، الأحرف التي لا يمكن عرضها (على سبيل المثال. الهانغول الكوري) يتم عرضه على شكل "-" على شاشة عرض الحالة بالمنتج.
- اضغط على زر **المعلومات** في جهاز التحكم عن بُعد للتحقق من اسم جهاز **Bluetooth** المتصل. سترى اسم جهاز **Bluetooth** المتصل يظهر على شاشة عرض الحالة.

التوصيل بجهاز خارجي

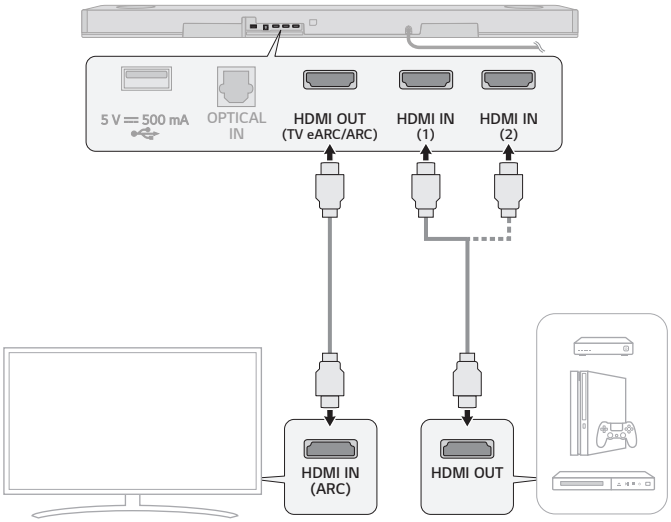
استمتع بتجربة الأفلام والألعاب بمزيد من الواقعية من خلال توصيل المنتج بجهاز مثل جهاز الألعاب أو مشغل Blu-ray.

توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI

يمكنك توصيل التلفزيون أو جهاز خارجي بالمنتج باستخدام كابل HDMI للحصول على صوت عميق ورائع.

توصيل جهاز خارجي عبر HDMI

1. قم بتوصيل جهاز خارجي مثل مشغل DVD أو Blu-ray. وفقًا للصورة أدناه، قم بتوصيل طرف **HDMI OUT** الخاص بالجهاز بطرف **HDMI IN (1)** أو **HDMI IN (2)** في الجزء الخلفي من المنتج.
2. باستخدام كابل HDMI، قم بتوصيل الطرف **HDMI OUT (TV eARC/ARC)** الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بطرف **HDMI IN (ARC)** في التلفزيون.



3 اضغط على زر **الوظيفة** بشكل متكرر حتى تظهر **"HDMI1"** أو **"HDMI2"** على شاشة عرض الحالة.



4 عند توصيل الجهاز الخارجي بالمنتج بشكل صحيح، يمكنك الاستماع إلى صوت الجهاز. عند تشغيل الفيديو باستخدام تقنية Dolby Atmos® أو DTS:X® سيظهر إما **"DOLBY ATMOS"** أو **"DTS:X"** على شاشة عرض الحالة.

ملحوظة

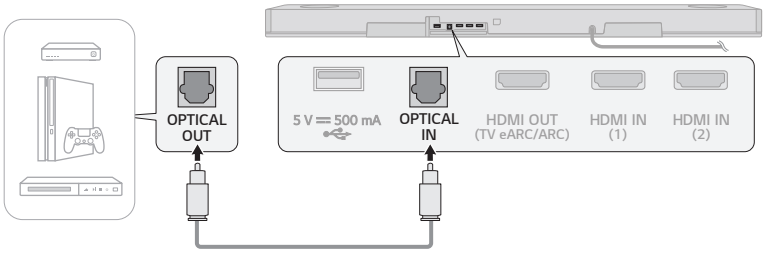
- صوت Dolby Atmos® أو DTS:X® يدعم قنوات ٥,١,٢. عند توصيل السماعات الخلفية اللاسلكية، يتم دعم قنوات ٧,١,٤.
- يرجى التحقق من إعدادات إخراج الصوت في قائمة الإعدادات بجهازك الخارجي (على سبيل المثال مشغل Blu-ray أو التلفزيون). يجب ضبط إخراج الصوت على [بدون تشفير] أو [إتبار بتات] أو [تلقائي] أو [تمرير]. لمزيد من المعلومات حول كيفية ضبط الإخراج، يرجى الرجوع إلى دليل المستخدم الخاص بالجهاز الخارجي.
- استخدم كابل معتمد عليه شعار HDMI.

توصيل المنتج بكابل بصري

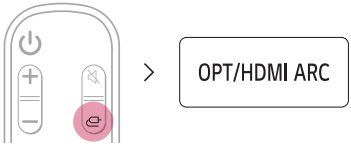
يمكنك توصيل التلفزيون أو جهاز خارجي بالمنتج باستخدام كابل بصري للحصول على صوت عميق ورائع.

توصيل جهاز خارجي عبر كبل بصري

1. استخدم الكابل البصري لتوصيل الطرف **OPTICAL IN** الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بالطرف **OPTICAL OUT** في جهازك الخارجي (على سبيل المثال التلفزيون أو مشغل Blu-ray) كما هو موضح في الصورة.



2. اضغط على زر **الوظيفة** بشكل متكرر حتى يظهر **"OPT/HDMI ARC"** على شاشة عرض الحالة.



3. عند توصيل الجهاز الخارجي بالمنتج بشكل صحيح, سيظهر **"OPT"** على شاشة عرض الحالة.

استخدام المنتج كنظام صوتي

التوصيل عبر Bluetooth

يمكنك تشغيل ملفات الموسيقى المخزنة على جهاز **Bluetooth** أو تشغيل تطبيقات الموسيقى للاستمتاع بالموسيقى على هذا المنتج.

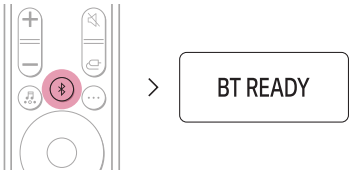
يرجى التحقق مما يلي أولاً.

- يجب أن تستوفي أجهزة **Bluetooth** التي يتم توصيلها بالمنتج المواصفات التالية.
  - الإصدار : ٥,٠ أو الأحدث
  - برنامج الترميز: SBC, AAC
- قد تختلف خطوات توصيل الجهاز بالمنتج حسب نوع وطراز جهاز **Bluetooth**. لمزيد من المعلومات حول كيفية توصيل الجهاز، يرجى الرجوع إلى دليل المستخدم الخاص بالجهاز الخارجي.

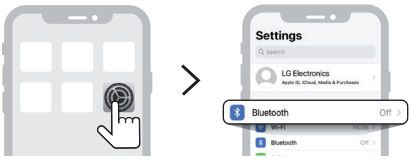
حدد **[Bluetooth]** من قائمة **الإعدادات** في هاتفك الذكي.

قد تختلف عناصر قائمة الإعدادات حسب الشركة المصنعة للهاتف الذكي والطراز.

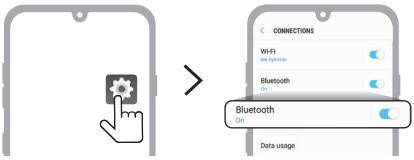
1. تشغيل المنتج.
2. انقر على زر **إقران Bluetooth** . بعد لحظة، سيظهر **"BT READY"** على شاشة عرض الحالة.



3. انقر فوق زر **الإعدادات** (/) في هاتفك الذكي وحدد **Bluetooth**.



<iPhone>



< هاتف Android>

4. قم بتشغيل وظيفة **Bluetooth**. (**إيقاف تشغيل** > **تشغيل**)

5 ستجد قائمة بالأجهزة التي يمكن الاتصال بها على هاتفك الذكي.
ابحث عن "LG_Speaker_SP11RA_XXXX" أو الاسم الذي قمت بتسجيله على تطبيق Google Home وانقر فوقه.



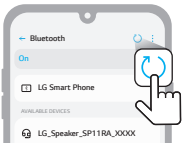
---

6 عند توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر **Bluetooth**, سترى شاشة عرض الحالة تتغير من **"PAIRED"** ← **"اسم جهاز Bluetooth المتصل"** ← **"BT"**.



---

7 إذا لم تتمكن من العثور على المنتج "LG_Speaker_SP11RA_XXXX", انقر فوق زر **تحديث** في أعلى يمين الشاشة على هاتف Android الذكي أو قم بإيقاف تشغيل **Bluetooth** وقم بتشغيله مرة أخرى على iPhone.



< هاتف Android>



<iPhone>

---

8 قم بتشغيل تطبيق موسيقى واستمع إلى الموسيقى على الهاتف الذكي.



ملحوظة

- كلما اقترب جهاز **Bluetooth** من المنتج، كانت جودة الاتصال أفضل.
- إذا قمت بالنقر على زر **إقران Bluetooth** (ᛒ) بالمنتج وحددت خيار "BT"، ولكن تعذر الاتصال بجهاز Bluetooth، سيظهر "BT READY" على شاشة عرض الحالة. تحقق من حالة جهاز **Bluetooth**.
- عند استخدام **Bluetooth**, يجب ضبط مستوى الصوت حتى مستوى مناسب.
- في اسم **Bluetooth** لهذا المنتج "LG_Speaker_SP11RA_XXXX"، يتم إنشاء "XXXX" بشكل عشوائي من أربعة أرقام وحروف أبجدية.

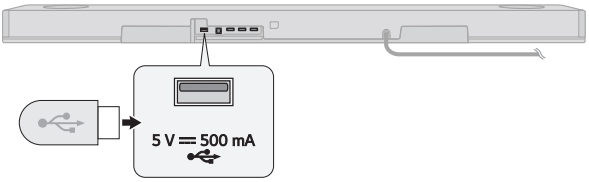
التوصيل بجهاز تخزين USB

استمتع بصوت عالي الجودة من خلال توصيل جهاز تخزين USB يحتوي على ملفات موسيقى بالمنتج.

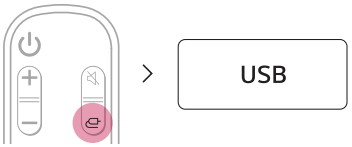
توصيل المنتج بجهاز تخزين USB

1 قم بتوصيل جهاز تخزين USB في منفذ **USB** في الجزء الخلفي من المنتج.

- لا يمكن للمنتج تشغيل أي أجهزة متصلة عبر موزع جهاز تخزين USB أو كبل جهاز تخزين USB.
- لا يمكن توصيل المنتج بأي جهاز تخزين USB أو مشغل MP3 من نوع USB أو قارئ بطاقة يتطلب تثبيت محرك جهاز منفصل.



2 اضغط على زر **الوظيفة** بشكل متكرر حتى يظهر **"USB"** على شاشة عرض الحالة.



3 عند توصيل المنتج بجهاز تخزين USB بشكل صحيح، سيظهر عدد ملفات الموسيقى الموجودة في جهاز USB على شاشة عرض الحالة. اضغط على زر **تشغيل/إيقاف مؤقت** على جهاز التحكم عن بُعد للاستمتاع بالموسيقى.

ملحوظة

- يوصى بشراء مغير جنس USB منفصل لتوصيل أجهزة تخزين USB وإخراجها بسهولة.
- قم بشراء مغير جنس USB بكابل تمديد USB 2.0.
- قد تستغرق أجهزة USB ذات سعة التخزين الكبيرة عدة دقائق لتصفح الملفات.
- لا تتحمل LG Electronics مسؤولية أي فقدان للبيانات. يرجى دائمًا إجراء نسخ احتياطي للبيانات الموجودة على جهاز تخزين USB لتقليل الضرر الناجم عن فقدان البيانات.
- يتم دعم تنسيقات FAT16/FAT32/NTFS فقط. تنسيق exFAT غير مدعوم.

أجهزة تخزين USB المدعومة

مشغل MP3	مشغل MP3 فلاش
جهاز فلاش USB	USB 2.0 أو الأحدث

قد لا يتعرف هذا المنتج على بعض أجهزة تخزين USB.

مواصفات الملفات القابلة للتشغيل

امتداد الملف	معدل أخذ عينات	معدل إرسال البتات
MP3	من ٣٢ كيلوهرتز إلى ٤٨ كيلوهرتز	من ٨ كيلوبت في الثانية إلى ٣٢٠ كيلوبت في الثانية
أمبير تيار متردد	من ٣٢ كيلوهرتز إلى ٤٨ كيلوهرتز	من ٨ كيلوبت في الثانية إلى ٣٢٠ كيلوبت في الثانية
خارج الشبكة العالمية	من ٣٢ كيلوهرتز إلى ٤٨ كيلوهرتز	من ٦٤ كيلوبت في الثانية إلى ٣٢٠ كيلوبت في الثانية

امتداد الملف	معدل أخذ عينات
محول صوت قليل الفقد (١٦ بت/٢٤ بت)	٣٢ كيلوهرتز, ٤٤,١ كيلوهرتز, ٤٨ كيلوهرتز, ٨٨,٢ كيلوهرتز, ٩٦ كيلوهرتز, ١٧٦,٤ كيلوهرتز, ١٩٢ كيلوهرتز
ملف صوتي (١٦ بت/٢٤ بت)	٣٢ كيلوهرتز, ٤٤,١ كيلوهرتز, ٤٨ كيلوهرتز, ٨٨,٢ كيلوهرتز, ٩٦ كيلوهرتز, ١٧٦,٤ كيلوهرتز, ١٩٢ كيلوهرتز

- عدد الملفات التي يمكن تشغيلها: ما يصل إلى ٢,٠٠٠
- العدد الأقصى من الدلائل: ما يصل إلى ٢٠٠
- لا يمكن لهذا المنتج تشغيل الملفات المحمية بواسطة DRM (إدارة الحقوق الرقمية).
- لا يمكن لهذا المنتج تشغيل ملفات الفيديو من جهاز تخزين USB.

استخدام تطبيق LG Sound Bar

التحكم في وظائف الجهاز

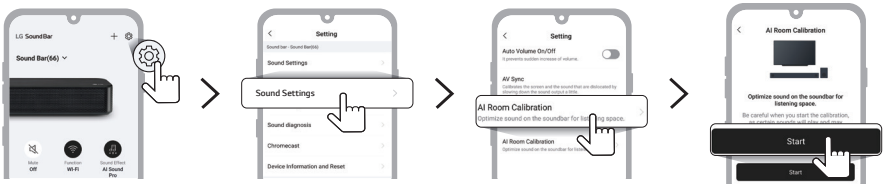
قم بتشغيل **تطبيق LG Sound Bar** وانقر فوق زر **الإعدادات** على الشاشة الأولى.

يمكنك بسهولة ضبط [المؤثر الصوتي] و[الفترة الليلية] وضبط مستوى كل سماعة بدون جهاز تحكم عن بعد.



استخدام معايرة الغرفة بالذكاء الاصطناعي

تتيح لك هذه التقنية تحليل الصوت الصادر من المنتج وضبط إعدادات الصوت بدقة. انقر فوق زر **الإعدادات** في الشاشة الأولى من **تطبيق LG Sound Bar** وانقر فوق [AI Room Calibration] من القائمة. يرجى ملاحظة أنه عند بدء AI Room Calibration, قد يصدر المنتج صوتًا أعلى من المتوقع.



استخدام Chromecast built-in™

يمكنك الاستماع إلى الموسيقى المفضلة لديك على هذا المنتج باستخدام مئات التطبيقات التي تدعم Chromecast على هاتفك أو جهازك اللوحي أو الكمبيوتر المحمول.



ما عليك سوى النقر على زر **إرسال** من التطبيقات التي تعرفها وتحبها بالفعل. لا حاجة لإجراء عمليات تسجيل دخول أو تنزيلات جديدة. استخدم هاتفك للبحث والتشغيل والإيقاف المؤقت ورفع مستوى الصوت من أي مكان في المنزل.

لمزيد من المعلومات حول Chromecast built-in، بما في ذلك قائمة بالتطبيقات التي تدعم Chromecast والتي يمكنك الإرسال منها، تفضل بزيارة g.co/cast/audio

لإعداد غرف متعددة بمكبرات الصوت الأخرى التي تدعم Chromecast، قم بتنزيل تطبيق **Google Home**.

متوافق مع مساعد Google

يمكن التحكم في هذه الوحدة باستخدام صوتك فقط بواسطة Google.

إذا كان لديك مكبر صوت يدعم Google Assistant، فما عليك سوى إضافة هذا الجهاز في تطبيق Google Home. ستتمكن من تشغيل الموسيقى أو تخطيها أو إيقافها وتغيير مستوى الصوت - فقط اسأل Google.

المتطلبات

- جهاز ممكّن لاستخدام مساعد Google. (يباع منفصلًا)
- يجب أن يكون هذا المنتج متصلًا بالإنترنت.
- يجب تسجيل هذا المنتج في تطبيق **Google Home**.



يعمل مع Apple AirPlay

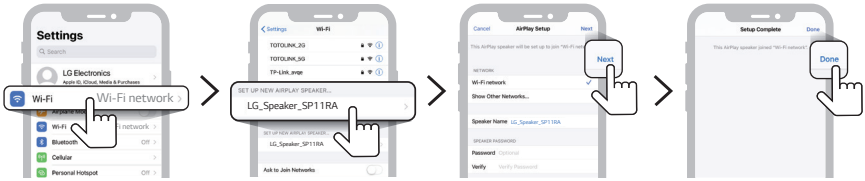
يتيح لك هذا المنتج الاستماع إلى الموسيقى من جهاز iOS الخاص بك من خلال AirPlay.

ملحوظة

- تأكد من توصيل هذا المنتج وجهاز iOS الخاص بك بشبكة Wi-Fi نفسها.
- تأكد من أن جهاز iOS الخاص بك يعمل بنظام iOS ١١,٤ أو إصدار أحدث.
- هناك حاجة إلى سماعات تدعم AirPlay ٢ للتدفق إلى سماعات متعددة.

إعداد شبكة Wi-Fi مع جهاز iOS

1. قم بتشغيل المنتج من خلال الضغط على زر **الطاقة** ⏻.
2. في جهاز iOS الخاص بك، حدد **الإعدادات** ثم حدد **Wi-Fi**.
3. حدد "LG_Speaker_SP11RA" على **إعداد سماعة AIRPLAY جديدة**.
4. تأكد من تحديد جهاز التوجيه المنزلي الخاص بك.
في هذه الخطوة، يمكنك تغيير اسم المنتج حسب اختيارك ويمكنك إعداد كلمة مرور أيضًا. بعد إكمال الإعدادات، حدد **التالي**.
5. حدد **تم**.



دفق الموسيقى من خلال AirPlay

من مركز التحكم:

1. افتح مركز التحكم على جهاز iOS الخاص بك.
2. انقر فوق AirPlay ((◉)).
3. اختر المنتج الخاص بك واستمع إلى الموسيقى. يمكنك اختيار واحدة أو أكثر من السماعات التي تدعم AirPlay ٢.

من تطبيق مشغل الموسيقى:

1. افتح تطبيق مشغل الموسيقى.
2. انقر فوق AirPlay ((◉)).
3. اختر المنتج الخاص بك واستمع إلى الموسيقى. يمكنك اختيار واحدة أو أكثر من السماعات التي تدعم AirPlay ٢.

Works with Apple AirPlay

تعد Apple® و AirPlay® و iPad® و iPad Air® و iPad Pro® و iPhone® علامات تجارية مملوكة لشركة Apple Inc.، مسجلة في الولايات المتحدة ودول أخرى.

يعني استخدام شارة Works with Apple أن أحد الملحقات قد تم تصميمه للعمل خصيصًا مع التكنولوجيا المحددة في الشارة وتم اعتماده من قبل المطور لتلبية معايير أداء Apple.

للتحكم في السماعة التي تدعم AirPlay ٢، يلزم توفر نظام iOS ١١,٤ أو أحدث.

الاتصال بـ Spotify

استخدم هاتفك أو جهازك اللوحي أو الكمبيوتر كجهاز تحكم عن بعد لـ Spotify. انتقل إلى spotify.com/connect لمعرفة كيفية القيام بذلك.

Spotify

Spotify®

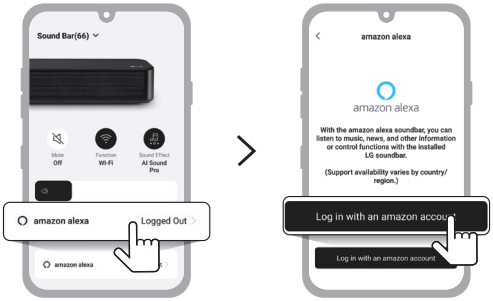
يخضع برنامج Spotify لتراخيص الجهات الخارجية الموجودة هنا: https://www.spotify.com/connect/third-party-licenses.

يعمل مع Alexa

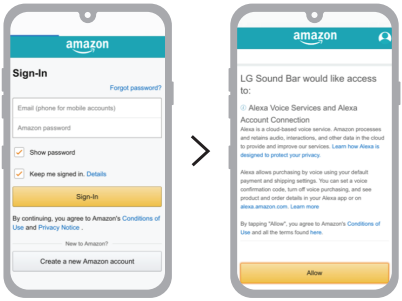
يتيح لك Alexa استخدام صوتك للتحكم في هذا المنتج من خلال نطق الأوامر من خلال جهاز Alexa المدمج. جهاز Alexa المدمج يباع بشكل منفصل.

تدفق إعداد Alexa

1 قم بتشغيل **تطبيق LG Sound Bar** وانقر فوق الزر **amazon alexa** في الشاشة الأولى ثم اتبع التعليمات.



2 سجّل الدخول إلى أمازون.



كيفية استخدام Alexa

- **تحقيق المطلوب:** من خلال أجهزة Alexa المدمجة (مثل Amazon Echo)، يمكنك أن تطلب من Alexa تشغيل الموسيقى على [LG SP11 Soundbar]. على سبيل المثال، "Alexa، قم بتشغيل موسيقى الجاز على [LG SP11 Soundbar]".
- **السماعة المفضلة:** يمكنك ضبط سماعة واحدة أو أكثر بحيث تقوم أجهزة معينة ضمن مجموعة Smart Home Group بتشغيل الموسيقى. يمكنك ضبط السماعات باستخدام تطبيق Alexa.
- **مجموعة موسيقى متعددة الغرف:** يمكنك تشغيل الموسيقى في غرف مختلفة أو الاستمتاع بصوت نفس الأغنية في المنزل بأكمله عبر أجهزتك المتوافقة. للقيام بذلك، يمكنك استخدام تطبيق Alexa لإنشاء مجموعة موسيقى متعددة الغرف.
- **التحكم في تشغيل الموسيقى من تطبيق Alexa:** يمكنك التحكم في تشغيل الموسيقى على [LG SP11 Soundbar] عن بُعد من تطبيق Alexa.

Amazon وAlexa وجميع الشعارات ذات الصلة هي علامات تجارية لشركة Amazon.com، Inc. أو الشركات التابعة لها.

ملحوظة

- هذه الخدمة مقدمة من Amazon ويمكن إنهاؤها في أي وقت. لا تتحمل LG أي مسؤولية عن توافر الخدمة.
- شاشة تطبيق Amazon Alexa عرضة للتغيير دون إشعار مسبق.
- قد لا تتوفر هذه الميزة في بعض الدول.
- لمزيدٍ من المعلومات، تفضل بزيارة موقع الويب.

- https://www.amazon.com/gp/help/customer/display.html?nodeId=202207000

تثبيت المنتج على الحائط

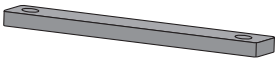
يُمكنك تركيب هذا المنتج والسماعات الخلفية اللاسلكية على الحائط.
عند تثبيت المنتج والسماعات الخلفية اللاسلكية بالحائط، اتبع الإرشادات أدناه.

يرجى التحقق مما يلي أولاً.

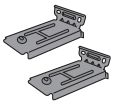
- قد يكون من الصعب توصيل الأجهزة الخارجية والكابلات بعد التثبيت على الحائط. قم أولاً بتوصيل جهاز خارجي باستخدام كابل التوصيل المناسب بالمنتج قبل تثبيته على الحائط.
- يرجى الانتباه لما يلي عند تثبيت المنتج على الحائط. قد يحدث تلف للمنتج أو إصابة أثناء عملية التركيب.
  - لا تضع أشياء أعلى المنتج المثبت على الحائط.
  - قم بتثبيت المنتج بإحكام على الحائط باستخدام مسامير التثبيت حتى لا يسقط.
  - تأكد من أنه بعيد عن متناول الأطفال. قد يؤدي سحب أو اهتزاز المنتج المثبت إلى سقوطه.
- يوجد سماعات أيضًا في أعلى المنتج. عند تركيب المنتج أسفل التلفزيون، قم بتركيبه على بعد ١٠ سم من أسفل التلفزيون.

المكونات الخاصة بالتثبيت على الحائط

مكبر الصوت



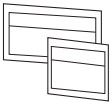
كتيفة التثبيت على الحائط



مسامير مكبر الصوت

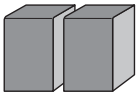


دليل تركيب كتيفة التثبيت على الحائط

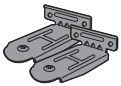


مكونات تركيب السماعات الخلفية اللاسلكية

السماعات الخلفية اللاسلكية



كتيفة التثبيت على الحائط



مسامير السماعات الخلفية اللاسلكية

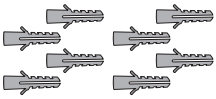


تباع بشكل منفصل

مسامير الكتيفة



سدادات الحائط

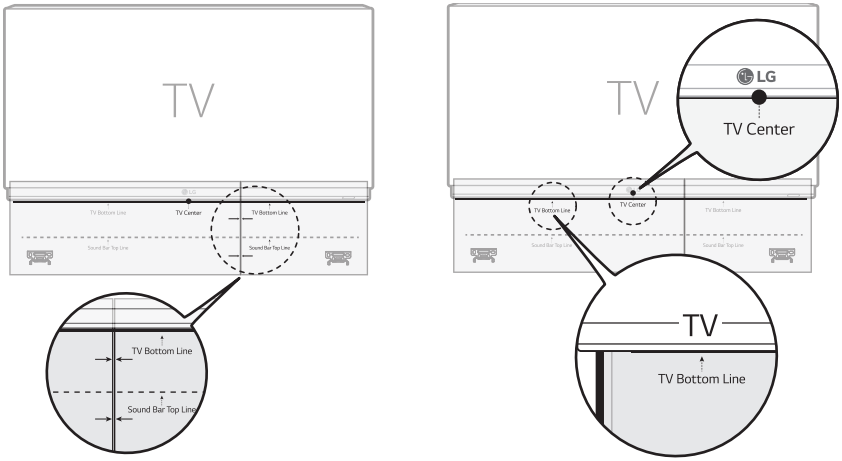


ملحوظة

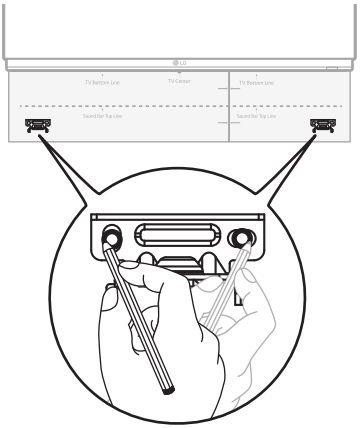
- لا توفر الشركة المسامير وسدادات الحائط لتثبيت المنتج. نوصي باستخدام بنط هيلتي مقاس (HUD-١ ٦ ×٣٠) للتثبيت.

تثبيت المنتج على الحائط

1. ابحث عن دليل تركيب كتيفة التثبيت على الحائط في عبوة المنتج. قم بإرفاق دليلي تركيب كتيفة التثبيت على الحائط لتوصيلهما في واحد.
2. قم بمحاذاة **"TV Bottom Line"** الموجود على دليل تركيب كتيفة التثبيت على الحائط مع الجزء السفلي من التلفزيون، وقم بتثبيته على الحائط.
   قم بمحاذاة مركز التلفزيون المثبت على الحائط مع الجزء المحدد بعلامة **"TV Center"** في دليل التركيب.

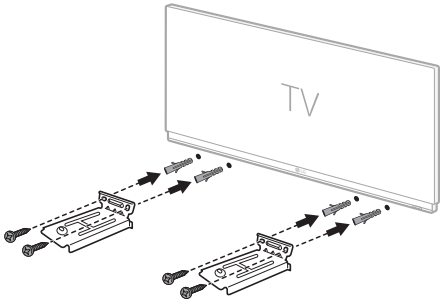


3. باستخدام قلم، ضع علامة على فتحات المسامير الموجودة على دليل التركيب حيث سيتم تركيب كتائف التثبيت على الحائط.

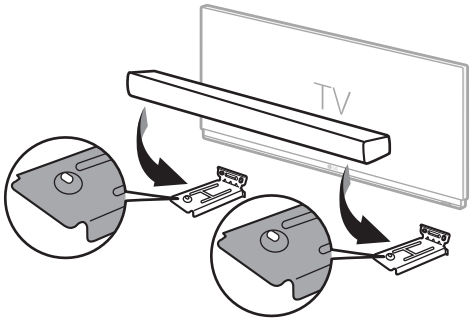


4. قم بثقب ثقوب المسامير في المواضع المحددة في دليل التركيب.
5. قم بإزالة دليل تركيب كتيفة التثبيت على الحائط من على الحائط.

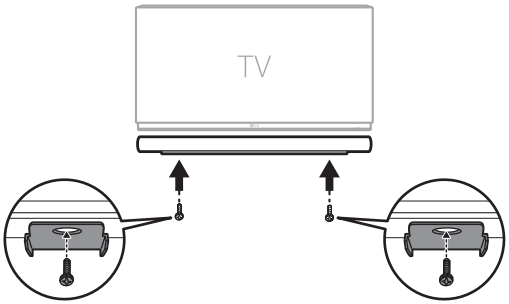
6 قم بتثبيت الكتائف بإحكام على الحائط باستخدام سدادات ومسامير الحائط.



7 ضع المنتج على الكتائف. ضع المنتج على الكتائف بحيث يتم محاذاة ثقوب المسامير الموجودة في الجزء السفلي من المنتج مع ثقوب المسامير الموجودة على كتيفة التثبيت على الحائط.

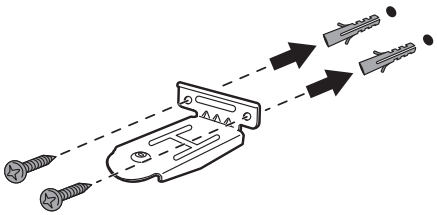


8 قم بتثبيت المنتج بإحكام بكتائف التثبيت على الحائط باستخدام المسامير المرفقة.

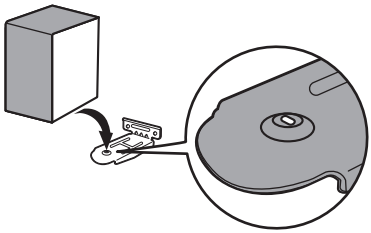


تركيب السماعات الخلفية اللاسلكية على الحائط

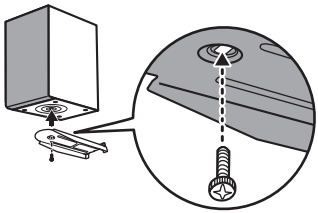
1. تحقق من الموضع الذي تريد تثبيت السماعات الخلفية اللاسلكية فيه.
2. قم بتثبيت الكتائف بإحكام على الحائط باستخدام سدادات ومسامير الحائط.



3. ضع السماعات الخلفية اللاسلكية على الكتائف. ضع السماعات على الكتائف بحيث يتم محاذاة ثقوب المسامير الموجودة في الجزء السفلي من السماعات مع ثقوب المسامير الموجودة على كتائف التثبيت على الحائط.

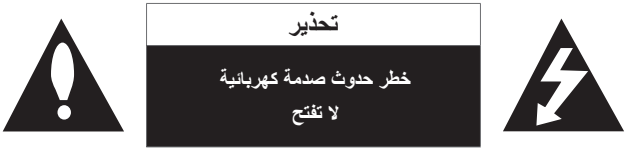


4. قم بتثبيت السماعات الخلفية اللاسلكية بإحكام في كتائف الحائط باستخدام مسامير التثبيت.



احتياطات السلامة

السلامة والتنظيم



تحذير: للحد من مخاطر حدوث صدمة كهربائية، لا تقم بإزالة الغطاء (أو الغطاء الخلفي) حيث لا توجد أية أجزاء قابلة للصيانة عن طريق المستخدم، وقم بإسناد مهمة الصيانة لفني خدمة مؤهل.



إن علامة الوميض الصاعق المصحوبة برمز رأس السهم داخل المثلث متساوي الأضلاع، مخصصة لتحذير المستخدم من وجود جهد كهربائي خطير غير معزول داخل حاوية المُنْتَج، والذي قد يكون بقيمة كافية لتشكيل خطر تعرض الأشخاص للصدمة الكهربائية.



إن علامة التعجب الموجودة داخل المثلث متساوي الأضلاع، مخصصة لتنبيه المستخدم إلى احتواء الكتيب المُرْفَق مع المُنْتَج، على تعليمات مهمة تتعلق بتشغيل وصيانة (خدمة) المُنْتَج.

تنبيه:

- لتفادي خطر نشوب الحرائق أو حدوث الصدمات الكهربية، لا تعرض هذا المنتج للمطر أو الرطوبة.
- لا تثبت هذا الجهاز في مكان مغلق مثل خزانة كتب أو وحدة مشابهة.

تحذير:

- لا تستخدم منتجات ذات جهد كهربي عالي حول هذا المنتج. (مثال: منشة الحشرات الكهربائية) قد يتعطل هذا المنتج بسبب التعرض لصدمة كهربية.
- ينبغي عدم وضع مصادر اللهب المكشوفة، مثل الشموع المشتعلة، على الجهاز.
- لا تقم بسد أي فتحات تهوية. قم بتركيب الجهاز وفقا لتعليمات الشركة المصنعة. يتم تزويد الفتحات والشقوق على غلاف المُنْتَج لتوفير التهوية، ولضمان التشغيل الموثوق به للمنتج وحمايته من السخونة المفرطة. يجب عدم غلق الفتحات من خلال وضع المُنْتَج على سرير، أو أريكة أو على أي سطح آخر شبيه بذلك. ينبغي عدم وضع هذا المنتج في التجهيزات المدمجة مثل المكتبة أو الرف ما لم يتم توفير التهوية المناسبة أو يتم الالتزام بتعليمات الشركة المصنعة.
- يجب ألا يتعرض المنتج للماء (قطرات الماء أو الرذاذ) ولا يجب وضع أي أجسام تحتوي على سوائل، مثل الزهرية، فوق الجهاز.
- للحصول على معلومات حول علامات السلامة بما في ذلك نسب تعريف المنتج ومعدلات الإمداد، يرجى الرجوع إلى الملصق الرئيسي الموجود أسفل المنتج أو على سطحه الآخر.
- احرص على التأكد من عدم وضع الأطفال أيديهم أو أي أشياء في *مجرى السماعات.

- * مجرى السماعات: فتحة لصوت جهوري وافر في مقصورة السماعة. (الحاوية)

تحذير بخصوص سلك الطاقة

إن مقبس الطاقة هو الجهاز المستخدم لفصل التيار الكهربائي. في حالة الطوارئ، يجب أن يكون مقبس الطاقة في مكان يسهل الوصول إليه.

راجع صفحة المواصفات الموجودة في دليل المالك؛ وذلك للتأكد من المتطلبات الحالية.

يجب عدم التحميل الزائد على مآخذ الحائط. تعتبر مآخذ الحائط ذات الحمل الزائد، أو مآخذ الحائط غير محكمة التثبيت أو التالفة، أو أسلاك التمديد، أو أسلاك الطاقة المهترئة، أو عزل الأسلاك التالفة أو المتصدعة أمرًا خطيرًا. حيث يمكن أن تؤدي أي من تلك الحالات إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق. يجب فحص سلك الجهاز الخاص بك بشكل دوري، وإذا كان مظهره يشير إلى وجود تلف أو تدهور في حالته، يجب فصل الجهاز من مصدر التيار الكهربائي وإيقاف استعماله؛ ، ثم استبدال السلك بآخر أصلي، بواسطة أحد مراكز الخدمة المعتمدة.

يجب حماية سلك الطاقة من سوء الاستخدام؛ وذلك سواء من الناحية الفيزيائية أو الميكانيكية مثل تعرضه للالتواء، أو الثني، أو الضغط، أو وضعه في مكان لينغلق عليه أحد الأبواب، أو يتم المرور عليه. يُرجى إيلاء اهتمام خاص إلى القوابس، ومآخذ الحائط وكذلك مكان خروج السلك من الجهاز.

للطرز التي تستخدم محول

استخدم فقط محول التيار المتردد المرفق مع الجهاز. لا تستخدم مصدر طاقة خاص بجهاز آخر أو مصنع آخر. إن استخدام أي كابل أو مصدر آخر للطاقة قد يتسبب في حدوث تلف بالجهاز وإبطال الضمان.

للطرز التي تستخدم جهاز ليزر

يحتوي هذا المنتج على نظام ليزر. ولضمان الاستخدام الملائم لهذا المنتج، يرجى قراءة دليل المالك هذا بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل. في حال تطلبت الوحدة صيانة، قم بالاتصال بمركز خدمة معتمد. قد يؤدي استخدام عناصر التحكم أو التعديلات أو تنفيذ إجراءات تختلف عن تلك المحددة هنا إلى التعرض لإشعاع خطير. لا تحاول فتح الحاوية، تجنبًا للتعرض المباشر لأشعة الليزر.



للموديلات التي تستخدم بطارية

هذا الجهاز مزود ببطارية محمولة أو بطارية مختزنة.

تحذير: خطر نشوب حريق أو حدوث انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح.

للموديلات التي تستخدم بطارية مدمجة

لا تخزن أو تنقل المنتج عند ضغوط أقل من ١١,٦ كيلو باسكال وعلى ارتفاع يزيد عن ١٥,٠٠٠ متر.

- استبدال البطارية بنوع غير صحيح قد يضعف الحماية (على سبيل المثال، في حالة بعض أنواع بطاريات الليثيوم)؛
- التخلص من البطارية بإلقائها في النار أو الفرن الساخن، أو بسحقها أو قصها ميكانيكيًا، قد يؤدي إلى حدوث انفجار؛
- ترك البطارية في بيئة محيطة بدرجة حرارة عالية للغاية يمكن أن يؤدي إلى حدوث انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال؛ و
- تتعرض البطارية لضغط هواء منخفض للغاية قد ينتج عنه حدوث انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.

الرموز			
~	تيار متردد (AC).	⏻	حالة الطاقة الاحتياطية.
⎓	التيار المباشر (DC).	I	يتم تشغيل الطاقة.
⧈	هذا جهاز من الدرجة الثانية.	⚡	الجهد الخطر.

قبل الإبلاغ عن عطل في المنتج

اكتشاف الأعطال وإصلاحها

إذا واجهت المشكلات التالية أثناء استخدام المنتج، فيرجى إجراء عدة فحوصات، حيث قد لا تكون هناك أعطال.

أخطاء عامة

المشكلة	الحل
لا يعمل المنتج بشكل صحيح	• افصل كابلات الطاقة وأي أجهزة خارجية مثل التلفزيون أو مضخم الصوت أو مكبر الصوت من المنتج، ثم قم بتوصيلها مرة أخرى. • بعد إعادة ضبط المنتج، قم بتوصيل هاتفك الذكي وWi-Fi مرة أخرى. (◀ راجع "الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi" في الصفحة ١٥.) • يُرجى الحذر من احتمالية فقد إعدادات المنتج السابقة.
لا يمكن تشغيل الطاقة	• هل سلك الطاقة موصول بمأخذ التيار بشكل صحيح؟ - اوصل قابس الطاقة بمأخذ التيار بشكل صحيح.
المنتج لا يصدر أي صوت	• هل مستوى الصوت مضبوط على أدنى درجة؟ - اضغط على زر **مستوى الصوت** ⊕⊖ في جهاز التحكم عن بُعد لرفع مستوى الصوت. - إذا كنت تستخدم جهازًا خارجيًا مثل جهاز فك التشفير أو جهاز محمول أو جهاز **Bluetooth**، فاضبط مستوى صوت الجهاز الخارجي. • هل تم تنشيط وظيفة كتم الصوت؟ - إذا ظهرت كلمة **"MUTE"** على شاشة عرض الحالة، فإن وظيفة كتم الصوت قيد التشغيل. اضغط على زر **كتم الصوت** 🔇 لإلغاء كتم الصوت. • هل يتم تحديد وظيفة المنتج الصحيحة وفقًا للجهاز الخارجي المتصل؟ - اضغط على زر **الوظيفة** ⏎ للتحقق من تحديد الوظيفة الصحيحة.
مضخم الصوت لا يصدر صوتًا	• هل المنتج متصل بمضخم الصوت اللاسلكي بشكل صحيح؟ - إذا كان مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يومض باللون الأخضر أو كان مضاءًا باللون الأحمر، فهذا يعني أنه غير متصل. إذا تم إنشاء الاتصال، سيظهر ضوء أخضر. أعد توصيل المنتج بمضخم الصوت اللاسلكي. (◀ راجع "توصيل المنتج" في الصفحة ٦.)
لا يعمل جهاز التحكم عن بعد بشكل صحيح	• عند استخدام جهاز التحكم عن بعد، قم بتوجيهه إلى مقدمة المنتج. • استخدم جهاز التحكم عن بعد في نطاق ٧ أمتار من المنتج. • استبدل البطاريات عند الحاجة إلى بطاريات جديدة.
وظيفة التشغيل التلقائي لا تعمل	• تحقق من الاتصال بالأجهزة الخارجية (مثل جهاز فك التشفير، والجهاز المحمول، وجهاز **Bluetooth**).
وظيفة LG Sound Sync لا تعمل	• تحقق مما إذا كان التلفزيون يدعم وظيفة LG Sound Sync أم لا. • تحقق من توصيل التلفزيون بالمنتج عبر كبل بصري بشكل صحيح. - اضغط على زر **الإعدادات** في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للتحقق من تشغيل الوظيفة في [LG Sound Sync].

مستوى صوت المنتج منخفض	• تحقق مما يلي وقم بتغيير الإعدادات وفقًا لذلك. - قم بتشغيل **تطبيق LG Sound Bar**، وانقر على زر **الإعدادات** في الشاشة الأولى، وغيّر وظيفة [التحكم في النطاق الديناميكي] إلى [إيقاف التشغيل] في قائمة [Sound Settings]. - عند توصيل المنتج بالتلفزيون، اضغط على زر **الإعدادات** في جهاز التحكم عن بعد الخاص بالتلفزيون، وحدد قائمة [السماعة]، وقم بتغيير إعداد [خرج الصوت الرقمي] من [PCM] إلى [AUTO] أو [BITSTREAM]. - إذا كان المنتج متصلاً بجهاز تشغيل مثل مشغل DVD أو مشغل أقراص Blu-ray، فانتقل إلى قائمة الإعدادات بالجهاز المتصل. قم بتغيير إعداد [خرج الصوت الرقمي] من [PCM] إلى [PRIMARY PASS-THROUGH] أو [BITSTREAM]. اضبط [DRC] للجهاز المتصل على [OFF]. - إذا كان وضع الفترة الليلية الخاص بالمنتج قيد التشغيل، فقم بإيقاف تشغيله بالضغط على زر **الإعدادات** و**يسار/يمين** ثم **أعلى/أسفل**.
فشل المنتج في التعرف على جهاز تخزين USB	• قد لا يدعم المنتج تنسيق الملف بجهاز تخزين USB. قم بتنسيق جهاز تخزين USB وأعد توصيله. عند التنسيق، راجع تنسيقات جهاز تخزين USB التي يدعمها المنتج وحدد تسيق ملف مناسب. (⬅ راجع "التوصيل بجهاز تخزين USB" في الصفحة ٤٠.)
لا يمكن اقتران جهاز Bluetooth	• اضغط على زر الإعدادات في جهاز **Bluetooth** وتحقق من تفعيل وظيفة **Bluetooth**. إذا كان **Bluetooth** مفعلاً، فقم بإيقاف تشغيله وتشغيله، ثم حاول مرة أخرى. • قم بإزالة أي عوائق بين المنتج وجهاز **Bluetooth**. • قد لا يعمل الاقتران (الاتصال) بـ **Bluetooth** بشكل صحيح حسب نوع جهاز **Bluetooth** أو البيئة المحيطة.

أخطاء الاتصال بالشبكة

المشكلة	الحل
لا يمكن توصيل المنتج بتطبيق LG Sound Bar	• قد لا يكون الاتصال سلسًا عند تشويشه بواسطة الأجهزة الكهربائية الأخرى التي تستخدم موجات الراديو، مثل أفران الميكروويف والمعدات الطبية. قم بتركيب المنتج بعيدًا عن الأجهزة المنزلية الأخرى بمسافة ١ متر. • قم بإيقاف تشغيل جهاز التوجيه اللاسلكي وشغله مرة أخرى. • تحقق من تشغيل وظيفة Wi-Fi بهاتفك الذكي. يمكنك التحقق من حالة اتصال Wifi في إعدادات هاتفك الذكي. • تحقق مما إذا كان المنتج والهاتف الذكي متصلان بشبكة Wi-Fi نفسها.
لا يتصل المنتج بشبكة Wi-Fi	• هل قمت بإيقاف تشغيل جهاز التوجيه اللاسلكي وتشغيله مرة أخرى؟ - قم بإيقاف تشغيل المنتج وشغله مرة أخرى. • هل قمت بتركيب جهاز توجيه لاسلكي جديد؟ - سوف تحتاج إلى إعادة تكوين إعدادات الشبكة للمنتج. (⬅ راجع "الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi" في الصفحة ١٥.)

الأخطاء الخاصة بالتطبيقات

المشكلة	الحل
التطبيق لا يعمل بشكل صحيح	• هل تواجه خطأ عند تشغيل التطبيق؟ - تحقق من تشغيل طاقة الجهاز. - تحقق مما إذا كان التطبيق الذي ترغب في تشغيله يدعم نظام تشغيل هاتفك الذكي. يمكنك زيارة الموقع الإلكتروني للشركة المصنعة للتطبيق للتأكد من أنظمة التشغيل المدعومة. - تحقق من وجود أحدث إصدار من التطبيق لديك. ابحث عن التطبيق في Google Play أو App Store وتحقق من ظهور الزر **تحديث** بجواره. إذا لم يكن هذا هو أحدث إصدار، فانقر فوق الزر **تحديث**.

مشاكل في الاتصال اللاسلكي

المشكلة	الحل
يوجد تداخل راديوي	• قم بتركيب المنتج ومضخم الصوت اللاسلكي بالقرب من بعضهما البعض قدر الإمكان. • لا تقم بتركيب المنتج على أثاث معدني. • قد لا يعمل الاتصال اللاسلكي بشكل صحيح في مناطق الإشارة الضعيفة.
يتسبب اتصال Bluetooth في حدوث عطل أو صدور ضوضاء	• هل تسمع صوت ضوضاء أو تعاني من أعطال عند استخدام **Bluetooth**؟ - لا تدع أي جزء من جسمك يلمس جهاز الإرسال والاستقبال بجهاز **Bluetooth** أو المنتج. - لا تقم بتركيب جهاز **Bluetooth** على الحائط أو في مكان منعزل. - قم بإزالة أي عوائق بين المنتج وجهاز **Bluetooth**. - قم بتركيب جهاز **Bluetooth** بالقرب من المنتج. • عندما يكون جهاز **Bluetooth** بعيدًا جدًا عن المنتج، فقد يتم فصل **Bluetooth** أو قد تحدث أعطال. - قم بتركيب جهاز **Bluetooth** على بعد متر واحد من الأجهزة التي تستخدم نفس تردد المنتج، مثل أجهزة التوجيه اللاسلكية والمعدات الطبية وأفران الميكروويف.

إيقاف تشغيل وضع العرض التوضيحي

المشكلة	الحل
لا يعمل جهاز التحكم عن بعد	• هل يظل النص الموجود على شاشة عرض الحالة بدون تغيير، حتى إذا ضغطت على زر **الوظيفة** ⏻ عدة مرات؟ • هل ترى فقط النص **"DEMO"** في شاشة عرض الحالة؟ - قد يتم تنشيط وضع العرض التوضيحي على المنتج. افصل كابل الطاقة الخاص بالمنتج وأعد توصيله. - إذا كان جهاز التحكم عن بعد لا يزال لا يعمل، فاضغط على زر **مستوى الصوت** ⊕ ⊖ في المنتج لضبط مستوى الصوت على ٢، واضغط مع الاستمرار على زر **الوظيفة** ⏻ لمدة ٥ ثوانٍ تقريبًا. إذا ظهرت الوظيفة المحددة حاليًا على شاشة عرض الحالة، فهذا يعني أن وضع العرض التوضيحي قد تم إيقاف تشغيله.

الملحق

المواصفات

عام	
متطلبات الطاقة	راجع التسمية الرئيسية.
استهلاك الطاقة	راجع التسمية الرئيسية.
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق)	حوالي ١٤٤٣,٠ مم × ٦٣,٠ مم × ١٤٦,٠ مم (بما في ذلك القاعدة)
نطاق درجة حرارة التشغيل	٥ درجات مئوية إلى ٤٠ درجة مئوية
نطاق رطوبة التشغيل	٥ % إلى ٦٠ %
مصدر الطاقة الناقل (USB)	٥ فولت ⎓ ٥٠٠ ملي أمبير
تردد العينات الصوتية المتاح للمدخلات الرقمية	٣٢ كيلوهرتز, ٤٤,١ كيلوهرتز, ٤٨ كيلوهرتز, ٨٨,٢ كيلوهرتز, ٩٦ كيلوهرتز, ١٧٦,٤ كيلوهرتز, ١٩٢ كيلوهرتز
يتوفر تنسيق صوت المدخل الرقمي	Dolby Atmos®, Dolby Audio™, DTS:X®, DTS-HD, PCM

دخل /خرج	
OPTICAL IN	٣,٠ فولت (p-p), (طرف توصيل الصوت بصري) عدد ١
(2) HDMI IN / (1) HDMI IN	١٩-سن (طرف توصيل ™HDMI من النوع A) عدد ٢
(TV eARC/ARC) HDMI OUT	١٩-سن (طرف توصيل ™HDMI من النوع A) عدد ١ دقة ٤K مدعومة لمصادر ٤K المطبقة مع HDCP ٢,٣.

مكبر (خرج RMS)	
إجمالي	٧٧٠ واط RMS
الجهة الأمامية	٥٠ واط RMS×٢ (المقاومة: ٤ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)
الوسط	٥٠ واط RMS (المقاومة: ٤ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)
الجوانب	٥٠ واط RMS×٢ (المقاومة: ٤ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)
الجهة العلوية	٥٠ واط RMS×٢ (المقاومة: ٤ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)
خلفي	٥٠ واط RMS×٢ (المقاومة: ٣ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)
خلفي علوي	٥٠ واط RMS×٢ (المقاومة: ٣ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)
مضخم الصوت	٢٢٠ واط RMS (المقاومة: ٣ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)

مضخم الصوت اللاسلكي	
متطلبات الطاقة	يرجى الرجوع إلى الملصق الرئيسي الموجود على مضخم الصوت اللاسلكي.
استهلاك الطاقة	يرجى الرجوع إلى الملصق الرئيسي الموجود على مضخم الصوت اللاسلكي.
النوع	سماعة واحدة أحادية المسار
المقاومة	٣ أوم
الطاقة المقدرة	٢٢٠ واط RMS
الطاقة القصوى	٤٤٠ واط RMS
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق)	حوالي ٢٢١,٠ مم × ٣٩٠,٠ مم × ٣١٢,٨ مم

النظام	
شبكة LAN لاسلكية (هوائي الإنترنت)	٨٠٢,١١a/b/g/n شبكة Wi-Fi متوافقة

السماعات الخلفية اللاسلكية (كل سماعة)		
متطلبات الطاقة	ارجع إلى الملصق الرئيسي على السماعات الخلفية اللاسلكية.	
استهلاك الطاقة	ارجع إلى الملصق الرئيسي على السماعات الخلفية اللاسلكية.	
النوع	سماعة خلفية	سماعة واحدة أحادية المسار
	سماعة خلفية علوية	سماعة واحدة أحادية المسار
المقاومة	سماعة خلفية	٣ أوم
	سماعة خلفية علوية	٣ أوم
طاقة الدخل المقدرة	سماعة خلفية	٥٠ واط RMS
	سماعة خلفية علوية	٥٠ واط RMS
طاقة الإدخال القصوى	سماعة خلفية	١٠٠ واط RMS
	سماعة خلفية علوية	١٠٠ واط RMS
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق)	حوالي ١٣٠,٠ مم × ٢١١,٥ مم × ١٩١,٢ مم	

- يخضع التصميم والمواصفات للتغيير دون إشعار مسبق.

العلامات التجارية المسجلة والتراخيص

جميع العلامات التجارية والأسماء التجارية هي ملك لأصحابها.

COMPATIBLE WITH

Dolby Vision

Dolby Atmos

Dolby، و Dolby Vision، و Dolby Atmos، ورمز D المزدوج هي علامات تجارية مسجلة لصالح شركة Dolby Laboratories Licensing Corporation. صُنِّع بترخيص من Dolby Laboratories. الأعمال السرية غير المنشورة. حقوق النشر لسنة © ٢٠١٢-٢٠٢٠ محفوظة لصالح شركة Dolby Laboratories. جميع الحقوق محفوظة.

dts X

للتعرف على براءات اختراع DTS، قم بزيارة الموقع الإلكتروني http://patents.dts.com. صُنِّع بترخيص من DTS، Inc. (للشركات التي يقع مقرها الرئيسي في الولايات المتحدة / اليابان / تايوان) أو بترخيص من DTS Licensing Limited (لجميع الشركات الأخرى). تُعد DTS وDTS: X وشعار DTS: X علامات تجارية مسجلة أو علامات تجارية لشركة DTS، Inc. في الولايات المتحدة ودول أخرى. جميع الحقوق محفوظة لشركة © ٢٠٢٠ DTS, Inc.

Bluetooth®

إن علامة كلمة **Bluetooth**® وشعاراتها هي علامات تجارية مسجلة ومملوكة لشركة **Bluetooth** SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من جانب شركة LG Electronics فهو بموجب ترخيص.

كما أن العلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى خاصة بمالكيها المعنيين.

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

المصطلحات HDMI وواجهة HDMI المتعددة الوسائط والعالية الدقة وشعار HDMI هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing Administrator Inc.

ما تحتاج لمعرفته حول خدمات الشبكة

يتم تقديم جميع المعلومات والبيانات والمستندات والمراسلات والتنزيلات والملفات والنصوص والصور والرسومات ومقاطع الفيديو والبث عبر الويب والمنشورات والأدوات والموارد والبرمجيات والرموز والبرامج والتطبيقات والأدوات والتطبيقات والمنتجات وأي محتوى آخر ("المحتوى") والخدمات والعروض ("الخدمات") التي يوفرها طرف ثالث تحت المسؤولية المطلقة لمقدمي الخدمة الذين قاموا بإنتاجها.

لا يتم تقييد حجب أو إزالة أو تعليق أي من أو كل هذه المحتويات والخدمات، ويمكن تغيير استخدام المحتويات والخدمات المقدمة من خلال منتجات LG Electronics والوصول إليها من قبل مقدمي الخدمة في أي وقت دون إشعار مسبق.

إذا كانت لديك أية مطالب أو مشكلات تتعلق بالمحتوى والخدمات، فيمكنك الرجوع إلى الموقع الإلكتروني الخاص بمقدم الخدمة للحصول على أحدث المعلومات. شركة LG Electronics غير مسؤولة عن خدمات المستهلك المتعلقة بالمحتوى والخدمات، ولا تتحمل أي التزامات. يجب تلبية أي أسئلة أو متطلبات تتعلق بالمحتوى والخدمات مباشرة من قبل مقدمي المحتوى والخدمة المعنيين.

من الواضح أن LG Electronics ليست مسؤولة عن أي محتوى أو خدمات، أو أي تغيير أو إزالة أو تعليق لكل محتوى أو خدمة، ولا تشهد أو تضمن استخدام هذا المحتوى أو هذه الخدمات أو الوصول إليها.

معلومات حول إشعار البرامج المفتوحة المصدر

للحصول على التعليمات البرمجية المصدر بموجب GPL و LGPL و MPL وتراخيص مفتوحة المصدر أخرى يتضمنها هذا المنتج، يرجى زيارة الموقع http://opensource.lge.com.

بالإضافة إلى التعليمات البرمجية المصدر، تتوفر كل أحكام الترخيص وإشعارات إخلاء المسؤولية وإشعارات حقوق النشر للتنزيل.

ستوفر LG Electronics أيضًا الكود المفتوح المصدر على قرص CD-ROM مقابل رسم يغطي تكلفة القيام بهذا التوزيع (مثل تكلفة وسائل النقل والشحن والتسليم) بناءً على طلب يُرسل عبر البريد الإلكتروني إلى opensource@lge.com.

إن هذا العرض سارٍ لفترة ثلاث سنوات بعد عملية الشحن الأخيرة لهذا المنتج. يتوفر هذا العرض لأي شخص يتلقى هذه المعلومات.

مناولة المنتج

عند شحن المنتج

يرجى حفظ علبة الشحن ومواد التغليف الأصلية. إذا كنت بحاجة إلى شحن المنتج، للحصول على أقصى حماية؛ فقم بإعادة تعبئة المنتج كما كان معباً في الأصل في المصنع.

الحفاظ على نظافة الأسطح الخارجية

- لا تستخدم سوائل متطايرة مثل رذاذ المبيدات الحشرية بالقرب من المنتج.
- قد يؤدي المسح من خلال الضغط القوي إلى تلف السطح.
- لا تترك المنتجات المطاطية أو البلاستيكية تلامس المنتج لفترة زمنية طويلة.

تنظيف المنتج

لتنظيف المنتج، استخدم قطعة قماش ناعمة وجافة. يمكن استخدام قطعة قماش ناعمة ومبللة قليلا بمحلول منظف معتدل إذا كانت الأسطح شديدة الاتساخ. لا تستخدم المذيبات القوية مثل الكحول أو البنزين أو التنر؛ لأنها قد تُتلف سطح المنتج.


LG
Life's Good